eppendorf



Standard Operating Procedure

Standardprüfanweisung für manuelle Dosiergeräte

Copyright© 2023 Eppendorf SE, Germany. All rights reserved, including graphics and images. No part of this publication may be reproduced without the prior permission of the copyright owner.

Eppendorf® and the Eppendorf Brand Design are registered trademarks of Eppendorf SE, Germany.

U.S. Patents and U.S. Design Patents are listed on www.eppendorf.com/ip.

Inhaltsverzeichnis

1	Anwe	endungshinweise	. 7
	1.1	Glossar	. 7
	1.2	Vorwort	12
	1.3	Versionsübersicht	13
	1.4	Unterstützte Dosiergeräte von Eppendorf	
		1.4.1 Mechanische Kolbenhubpipetten – Luftpolsterprinzip	
		1.4.2 Elektronische Kolbenhubpipetten – Luftpolsterprinzip	
		1.4.3 Mechanische Kolbenhubpipetten – Hybridsystem	
		1.4.4 Mechanische Kolbenhubpipetten – Direktverdrängerprinzip	
		1.4.5 Mechanische Mehrfachdispenser – Direktverdrängerprinzip	
		1.4.6 Elektronische Mehrfachdispenser – Direktverdrängerprinzip	
		1.4.7 Mechanische Einzelhubdispenser – Direktverdrängerprinzip	
		1.4.8 Mechanische Flaschenaufsatzbürette – Direktverdrängerprinzip.	
2	Infori	mationen zur Instandhaltung	17
	2.1	Kolbenhubpipetten reinigen – Luftpolsterprinzip	
		2.1.1 Unterteil reinigen und desinfizieren	
	2.2	Kolbenhubpipette reinigen – Direktverdrängerprinzip	18
	2.3	Mehrfachdispenser reinigen – Direktverdrängerprinzip	
	2.4	Einzelhubdispenser reinigen.	
	2.5	Flaschenaufsatzbüretten reinigen	
	2.6	Dekontamination vor Versand	19
3	Prüfii	ntervalle	20
4	Priifa	rten	21
-	4.1	Sichtkontrolle bei allen Dosiergeräten	21
	4.2	Sichtkontrolle bei Einzelhubdispensern und Flaschenaufsatzbüretten	
	4.3	Dichtigkeit prüfen bei Dosiergeräten mit Luftpolsterprinzip	
	4.5	4.3.1 Dosiersystem ist dicht	
		4.3.2 Dosiersystem ist undicht	
	4.4	Dichtigkeit prüfen bei Dosiergeräten mit Direktverdrängerprinzip	
	4.5	Konformitätsprüfung	
5	Redir	ngungen für die gravimetrische Prüfung	23
5	Bedin	ngungen für die gravimetrische Prüfung	23
5	Bedir 5.1	Messplatzaufbau	23
5	Bedin 5.1	Messplatzaufbau	23 23
5	Bedir 5.1	Messplatzaufbau	23 23 23
5	Bedir 5.1	Messplatzaufbau	23 23 23 24
5	Bedi r 5.1	Messplatzaufbau	23 23 23 24 24
5	Bedir 5.1	Messplatzaufbau	23 23 24 24 24
5	Bedir 5.1	Messplatzaufbau	23 23 24 24 24 24

4 Standard Operating Procedure Deutsch (DE)

	5.4 5.5	Prüfspitz Datentra	zen	5
	5.6		Prüfbedingungen	
6			ırchführen20	
	6.1		tz für Kalibrierung vorbereiten2	
		6.1.1 6.1.2	Dosiergerät, Prüfflüssigkeit und Analysenwaage vorbereiten 20 Eine 384er-Mehrwegbox vorbereiten für Mehrkanalpipetten	
			mit 16 Kanälen	8
		6.1.3	Eine 384er-Mehrwegbox vorbereiten für Mehrkanalpipetten	
			mit 24 Kanälen2	
		6.1.4	Dokumentation vorbereiten	
	6.2		ten zur Vorbereitung der Kalibrierung 2º	
		6.2.1	A – Prüfbedingungen	
		6.2.2	B – Prüfflüssigkeit	
		6.2.3	C – Dosiergerät	
		6.2.4	D – Analysenwaage	
		6.2.5	E – Kalibriersoftware	1
	6.3	Messreil	ne erheben	2
		6.3.1	Anzahl der Messwerte	
		6.3.2	Wechsel der Pipettenspitze	2
		6.3.3	Anzahl der bestückten Spitzenkonen – 4- bis	
			12-Kanalunterteile	2
		6.3.4	Anzahl der bestückten Spitzenkonen – 16- und	
			24-Kanalunterteile	2
		6.3.5	Prüfvolumen	2
		6.3.6	Eintauchtiefen und Wartezeiten	3
		6.3.7	Luftpolster vorsättigen	3
		6.3.8	Übersicht der Kalibrierabläufe	
		6.3.9	Messwerte ermitteln – mechanische Einkanalpipetten 3	5
		6.3.10	Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten	
			mit 4,5 mm Konenabstand	5
		6.3.11	Prüfdurchgang I und II	
		6.3.12	Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten	
			mit 9 mm Konenabstand	7
		6.3.13	Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten	
			mit verstellbarem Konenabstand	7
		6.3.14	Messwerte ermitteln – elektronische Einkanalpipetten	
		6.3.15	Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten	_
		0.01.0	mit 4,5 mm Konenabstand	ጸ
		6.3.16	Prüfdurchgang I und II	
		6.3.17	Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten	•
		3.3.17	mit 9 mm Konenabstand	n
		6.3.18	Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten	J
		3.3.10	mit verstellbarem Konenabstand4	n
		6.3.19	Messwerte ermitteln – Hybridsysteme	
		0.5.17	IVICOSVICIE CITITUTE III IIIVDIIUSYSTEILE	1

		6.3.20	Messwerte ermitteln – mechanische Mehrfachdispenser	. 41
		6.3.21	Messwerte ermitteln – elektronische Mehrfachdispenser	
		6.3.22	Messwerte ermitteln – mechanische Einzelhubdispenser	
		6.3.23	Messwerte ermitteln – mechanische Flaschenaufsatzbürette	
7	Kalibr	ierung a	uswerten	. 43
	7.1		etrische Messwerte in Volumen umrechnen	
	7.2	Korrektı	ırfaktor Z	. 45
	7.3	Arithme	tischen Volumenmittelwert berechnen	. 46
	7.4	Systema	tische Messabweichung berechnen	. 47
		7.4.1	Absolute systematische Messabweichung	. 47
		7.4.2	Relative systematische Messabweichung	. 47
	7.5	Zufällige	e Messabweichung berechnen	. 48
		7.5.1	Absolute zufällige Messabweichung	
		7.5.2	Relative zufällige Messabweichung	
	7.6	Prüfprot	tokoll	
		7.6.1	Prüfer	
		7.6.2	Dosiergerät	
		7.6.3	Prüfspitze	. 49
		7.6.4	Analysenwaage	. 49
		7.6.5	Justierung	
		7.6.6	Prüfbedingungen	
		7.6.7	Prüfverfahren	
		7.6.8	Messreihen	. 50
		7.6.9	Reinigung	
		7.6.10	Wartung	
			3	
8	Zuläss	sige Mess	sabweichungen	. 52
	8.1	Prüfbed	ingungen	. 52
		8.1.1	Multipette E3/E3x	
		8.1.2	Multipette stream/Xstream	. 52
		8.1.3	Xplorer/Xplorer plus	. 52
	8.2	Biomast	er – Messabweichung	
	8.3	Multipe	tte E3/E3x – Repeater E3/E3x – Messabweichung	. 54
	8.4	Multipe	tte M4 – Repeater M4 – Messabweichung	. 56
	8.5		tte plus – Repeater plus – Messabweichung	
	8.6		tte/Repeater stream/Xstream – Messabweichung	
	8.7		ce 2 – Messabweichung	
		8.7.1	Reference 2 – Einkanalpipetten mit festem Volumen	
		8.7.2	Reference 2 – Einkanalpipetten mit variablem Volumen	
		8.7.3	Reference 2 – Mehrkanalpipetten mit variablem Volumen	. 62
	8.8		h plus – Messabweichung	
		8.8.1	Research plus – Einkanalpipetten mit festem Volumen	. 63
		8.8.2	Research plus – Einkanalpipetten mit variablem Volumen	
		8.8.3	Research plus – Mehrkanalpipetten mit festen Konenabständen	

		8.8.4	Research plus – Mehrkanalpipetten mit verstellbaren
			Konenabständen
	8.9	Top Bur	et M/H – Messabweichung67
		8.9.1	Top Buret M
		8.9.2	Top Buret H
	8.10	Varipett	e – Messabweichung
		8.10.1	Maxipettor – Messabweichung
	8.11	Varisper	nser/Varispenser plus – Messabweichung 69
	8.12	Varisper	nser 2/Varispenser 2x – Messabweichungen 70
	8.13		Xplorer plus – Messabweichung
		8.13.1	Xplorer/Xplorer plus – Einkanalpipetten mit variablem Volumen. 71
		8.13.2	Xplorer/Xplorer plus – Mehrkanalpipetten mit festem
			Konenabstand
		8.13.3	Xplorer/Xplorer plus – Mehrkanalpipetten mit verstellbarem
			Konenabstand
	8.14	Fehlerg	renzen gemäß DIN EN ISO 8655
		8.14.1	Luftpolsterpipetten mit festem und variablem Volumen74
		8.14.2	Direktverdrängerpipetten
		8.14.3	Mehrfachdispenser
		8.14.4	Einzelhubdispenser
		8.14.5	Mechanische Kolbenhubbüretten
9	Justie	rung	81
	9.1	Justiere	n bei abweichenden Kalibrierergebnissen
		9.1.1	Ursachen der Dosierabweichung prüfen
	9.2	Justiere	n bei abweichenden Bedingungen
	Indev		83
	IIIUCA		

Anwendungshinweise

1.1 Glossar

Δ

Autoklavieren

Thermisches Verfahren, um Mikroorganismen abzutöten und Viren und Enzyme zu inaktivieren. DNA wird nicht vollständig zerstört. Die zu autoklavierenden Gegenstände werden in einem Druckbehälter bei 121 °C, 1000 hPa (1 bar) Überdruck für 20 min in Wasserdampf gelagert.

C

Combitios advanced

Dispenserspitze für alle Eppendorf Multipetten und Repeater. Dispenserspitzen sind Verbrauchsartikel für den Einmalgebrauch und bestehen aus einem Kolben und einem Zylinder und arbeiten nach dem Direktverdrängerprinzip.

D

Dampfdruck

Bezeichnung für den Druck, den ein Körper (fest oder flüssig) mit seinem Dampf in einem geschlossenen Behälter ausübt. Der Dampf befindet sich mit seinem festen oder flüssigen Körper im Gleichgewicht, Mit steigender Temperatur erhöht sich der Dampfdruck, Am Siedepunkt hat jede reine Flüssigkeit einen Dampfdruck von 1013 hPa (mbar). Volumenfehler durch hohen Dampfdruck lassen sich durch Vorbenetzen der Spitze reduzieren.

Dichtiakeit

Undurchlässigkeit von Luft oder Flüssigkeit. Bei Dosiergeräten muss der Bereich zwischen Flüssigkeit und Kolben dicht sein.

DIN EN ISO 8655 Normenreihe

Die Normenreihe definiert Anforderungen an Volumenmessgeräte mit Hubkolben, u. a. Grenzwerte für die systematische- und zufällige Messabweichung und die Prüfverfahren.

Direktverdrängerprinzip

Konstruktionsmerkmal bei Kolbenhubdosierern. Die Flüssigkeit steht bei der Aufnahme und Abgabe direkt mit dem Kolben der Dispenserspitze (Combitip) in Kontakt.

Dispenser

Ein Dispenser ist ein Dosiergerät, das nach dem Direktverdrängerprinzip arbeitet. Es gibt Mehrfachdispenser und Einzelhubdispenser.

Dispensierschritt

Flüssigkeitsabgabe des eingestellten Teilvolumens bei Direktverdrängern und elektronischen Pipetten.

Dispensiervolumen

Volumen pro Dispensierschritt.

8 Standard Operating Procedure Deutsch (DF)

Dosiergerät

Volumenmessgerät mit Hubkolben.

Dosiersystem

Dosiergerät und die dazu passende Dosierspitze bilden das Dosiersystem.

F

Einzelhubdispenser

Dosiergeräte, die nach dem Direktverdrängerprinzip arbeiten. Einzelhubdispenser werden auch als Flaschenaufsatzdispenser bezeichnet. Das gesamte aufgenommene Volumen wird mit einer Dosierung abgegeben.

epT.I.P.S.

Markennamen für Pipettenspitzen ohne Filter der Eppendorf SE.

F

Fehlergrenzen

Angaben für die höchste oder niedrigste zulässige Abweichung des dosierten Volumens vom Nenn- oder Nutzvolumen. Für die Fehlergrenzen werden die systematischen und die zufälligen Messabweichungen angegeben. Die Fehlergrenzen sind einmal nach der DIN EN ISO 8655 angegeben und einmal nach den Herstellergrenzen der Eppendorf SE.

Fixvolumenpipette

Das dosierbare Volumen ist fest vorgegeben und kann nicht verstellt werden.

Flaschenaufsatzbürette

Kolbenbüretten dienen zur Abgabe von Flüssigkeiten bis externe Kriterien (z.B. pH, Leitfähigkeit) erreicht sind. Dosiergerät für die Abgabe von großen Flüssigkeitsmengen. Das maximale Abgabevolumen entspricht dem Flascheninhalt. In diese Gruppe gehören die Top Buret M und die Top Buret H.

Flaschenaufsatzdispenser

Dosiergerät, dass pro Flüssigkeitsaufnahme einmal Flüssigkeit abgeben kann. In diese Gruppe gehören der Varispenser und der Varispenser plus.

Freistrahldosierung

Abgabe der Flüssigkeit ohne Berührung der Dosierspitze (Pipettenspitze, Dispenserspitze) mit der Gefäßwand.

G

Gefäß

Reaktionsgefäß oder einzelnes Well in einer Platte.

Gravimetrische Volumenprüfung

Massenbestimmung eines abgegebenen Volumes unter Laborbedingungen. Aus dem Gewicht der Flüssigkeitsmenge wird über den Dichtewert bei der Messtemperatur das abgegebene Volumen berechnet.

н

Hub

Der Hub ist die Wegstrecke eines Kolbens.

ī.

Inkrement

Schrittweite oder Auflösung. Kleinste mögliche Änderung, um die ein Wert erhöht wird.

Justierung

Mechanische Änderung des Kolbenhubs, sodass die Messabweichung vom Sollwert möglichst gering ist und innerhalb der Gerätespezifikation liegt.

Κ

Kalibrierung

Messprozess zur zuverlässigen und reproduzierbaren Festellung und Dokumentation der Messabweichung eines Dosiergeräts.

Kolbenhubpipette

Ein Kolben in der Pipette wird je nach Aufgabe nach oben oder unten bewegt. Die Flüssigkeit wird in eine Pipettenspitze aufgenommen.

L

Luftpolsterprinzip

Konstruktionsmerkmal bei Kolbenhubpipetten. Ein Luftpolster trennt die Flüssigkeit in der Kunststoffspitze vom Kolben im Pipetteninneren. Das Luftpolster wird vom Kolben bewegt und wirkt wie eine elastische Feder.

м

Maximalvolumen

Für die Dosierungen maximal nutzbares Volumen.

Mehrfachdispenser

Dosiergeräte, die pro Füllvolumen mehrfach Flüssigkeit abgeben können. Zu den Mehrfachdispensern gehören alle Multipetten/Repeater. Mehrfachdispenser werden auch als Handdispenser bezeichnet.

Mehrvolumen

Summe von Resthub und Umkehrhub.

10 Standard Operating Procedure Deutsch (DF)

Ν

Nennvolumen

Das Nennvolumen einer Kolbenhubpipette und Bürette ist aufgedruckt und ist das maximale vom Hersteller angegebene Abgabevolumen. Bei mechanischen Dispensern setzt sich das Nennvolumen aus Volumen der Dispenserspitze und der größte Wahlradstellung zusammen. Bei elektronischen Dispensern setzt sich das Nennvolumen aus dem Volumen der Dispenserspitze und dem größten einstellbaren Volumen zusammen.

Р

Präzision

Streubreite der Messwerte um den Sollwert. Eine kleine Streubreite entspricht einer hohen Präzision. Eine große Streubreite entspricht einer geringen Präzision.

R

Rack

Halter für Gefäße oder Pipettenspitzen.

Resthub

Flüssigkeitsreserve. Nach der vollständigen Abgabe aller Dispensierschritte übrig gebliebene Flüssigkeitsmenge.

Resthubsperre

Die Resthubsperre verhindert beim Betätigen des Bedienhebels die Abgabe eines falschen Volumens, wenn für das Dispensiervolumen nicht mehr ausreichend Flüssigkeit verfügbar ist.

Richtigkeit

Genauigkeit des Istwertes zum Sollwert.

S

Systematische Messabweichung

Unrichtigkeit. Abweichung des Mittelwertes der dosierten Volumina vom gewählten Volumen.

Ü

Überhub

Bewegung des Kolbens in die untere Position, um Restflüssigkeit aus der Pipettenspitze auszublasen. Flüssigkeit aus dem Überhub gehört beim Pipettieren zum Dosiervolumen. Beim reversen Pipettieren gehört die Flüssigkeit nicht zum Dosiervolumen.

ν

Viskosität

Die Viskosität beschreibt die Zähigkeit von Flüssigkeiten und Suspensionen. Die dynamische oder absolute Viskosität wird in Pa·s oder in mPa·s angegeben. In älterer Literatur wird die Einheit P oder cP verwendet (1 mPa·s entspricht 1 cP). Eine 50%ige Glycerinlösung hat bei Raumtemperatur eine Viskosität von ungefähr 6 mPa·s. Mit steigender Glycerinkonzentration nimmt die Viskosität stark zu. Absolut wasserfreies Glycerin hat bei Raumtemperatur eine Viskosität von ca. 1480 mPa·s.

w

Wandabgabe

Flüssigkeitsabgabe an die Gefäßwand. Die Pipettenspitze oder die Dispenserspitze wird an die Gefäßwand gehalten und die Flüssigkeit abgegeben.

Z

Z-Faktor

Wird auch als Korrekturfaktor Z bezeichnet. Der Z-Faktor dient der Umrechnung einer Masse bei einer bestimmten Temperatur und Luftdruck in ein Volumen.

Zufällige Messabweichung

Unpräzision. Maß für die Streuung (Standardabweichung) der Messwerte um den Mittelwert.

Zyklus

Die Kolbenbewegung nach oben (Flüssigkeitsaufnahme) und die Kolbenbewegung nach unten (Flüssigkeitsabgabe) bilden zusammen einen Zyklus.

1.2 Vorwort

In der Standardprüfanweisung sind die Anforderungen an den Prüfplatz, die notwendigen Vorbereitungen, die Durchführung der Prüfreihen und die Auswertung der Messergebnisse zusammengefasst, die bei der Kalibrierung eines manuellen Dosiergeräts (mechanisch und elektronisch) erforderlich sind.

Im ersten Schritt ist es notwendig das Dosiergerät zu warten (z. B. Reinigen). Um die Übersichtlichkeit des Dokuments zu wahren, wird bei produktspezifischen Angaben auf die entsprechenden Bedienungsanleitungen verwiesen. Die Dichtigkeitsprüfung gibt Auskunft darüber, ob das Dosiersystem dicht oder undicht ist. Sie sagt jedoch nichts über die tatsächliche Leistungsfähigkeit der Pipette aus, ersetzt also nicht eine generelle Überprüfung durch Kalibrierung.

Im nächsten Schritt erfolgt die Prüfung des Geräts, die Kalibrierung. Diese basiert auf den Angaben der DIN EN ISO 8655-6:2022 zur gravimetrischen Prüfung.

Bei Pipetten kann sich ein weiterer Schritt anschließen: Wird bei der Kalibrierung festgestellt, dass die Pipette nicht innerhalb der angegebenen Fehlergrenzen arbeitet, kann das Gerät justiert werden. Eine Justierung darf nur durchgeführt werden, wenn Fehler durch Handhabung, System oder Prüfmittel ausgeschlossen sind.

1.3 Versionsübersicht

Versionsnummer	Ausgabedatum	Änderung
15	2023-04	Allgemeingültiges Modul für Copyright und Disclaimer eingesetzt.
		Anpassungen an die neue Version der Norm DIN EN ISO 8655-6:2022
14	2022-04	Messwabweichungen für Reference 2: Tabelle für Sonderspitzen gelöscht
		Messwabweichungen für Research plus: Tabelle für Sonderspitzen gelöscht
		Eppendorf AG in Eppendorf SE geändert
13	2021-07	Korrekturen der Messabweichungen für die Mehrkanalpipette "Move It"
12	2021-04	Redaktionelle Änderungen und Korrekturen
		Die Pipettenmodelle "Reference", "Research", "Research pro" und "Multipette/Repeater" entfernt
		Mehrkanalpipette "Move It" eingefügt
		Dispenser "Varispenser 2/2x" eingefügt
11	2019-05	Vorwort um 16- und 24-Kanalpipetten erweitert
		Kalibrieranweisung von 16- und 24-Kanalpipetten eingefügt
		Kalibrieranweisung für Mehrkanalpipetten präzisiert
		Korrektur der Messwertabweichungen für Multipette M4 und Multipette E3/E3x
		Messwertabweichungen um neue Volumenmodelle ergänzt (Research plus und Xplorer plus)
		Neue Tabellen für Messwertabweichungen der 16-/24-Kanalpipetten eingefügt (Research plus und Xplorer/Xplorer plus)
		Redaktionelle Textkorrekturen

Versionsnummer	Ausgabedatum	Änderung
10	2016-04	Kapitelstruktur und Inhalte vollständig überarbeitet und aktualisiert
		Gravimetrische Prüfung von Direktverdrängern mit 30 Messwerten eingefügt
		 Produktspezifische Angaben zur Reinigung, Wartung, Autoklavieren und Justierung gelöscht. Verweis auf die jeweilige Bedienungsanleitung.
		Berechnungsfehler korrigiert
		Formeln bereinigt
		Flussdiagramme zum Kalibrierablauf eingefügt
		Multipette E3/E3x - Repeater E3/E3x ergänzt
		Dichtigkeitsprüfung an aktuelle Pipetten angepasst
		Glossar erweitert
		Titel und Titelfoto geändert
09	2014-01	Dokumentnummer aktualisiert
08	2013-05	Pipette Reference 2 ergänzt
07	2013-04	Designumstellung
01 – 06	_	Dokumentenlenkung ohne Änderungshistorie

1.4 Unterstützte Dosiergeräte von Eppendorf

Die Standardprüfanweisung kann für die folgenden Dosiergeräte verwendet werden.

1.4.1 Mechanische Kolbenhubpipetten – Luftpolsterprinzip

- Reference 2
- Research plus

1.4.2 Elektronische Kolbenhubpipetten – Luftpolsterprinzip

- Xplorer
- Xplorer plus

1.4.3 Mechanische Kolbenhubpipetten – Hybridsystem

- Varipette + Varitip S-System Luftpolsterprinzip
- Maxipettor + Maxitip S-System Luftpolsterprinzip
- Varipette + Varitip P Direktverdrängerprinzip
- Maxipettor + Maxitip P Direktverdrängerprinzip

1.4.4 Mechanische Kolbenhubpipetten – Direktverdrängerprinzip

Biomaster

1.4.5 Mechanische Mehrfachdispenser – Direktverdrängerprinzip

- Multipette M4/Repeater M4
- Multipette/Repeater
- Multipette plus/Repeater plus

1.4.6 Elektronische Mehrfachdispenser – Direktverdrängerprinzip

- Multipette E3/E3x Repeater E3/E3x
- Multipette stream/Repeater stream
- Multipette Xstream/Repeater Xstream

1.4.7 Mechanische Einzelhubdispenser - Direktverdrängerprinzip

- Varispenser
- · Varispenser plus
- Varispenser 2
- Varispenser 2x

Anwendungshinweise 16 Standard Operating Procedure Deutsch (DE)

1.4.8 Mechanische Flaschenaufsatzbürette – Direktverdrängerprinzip

- Top Buret M
- Top Buret H

2 Informationen zur Instandhaltung

Bei regelmäßiger Reinigung und Wartung der Dosiergeräte ist sichergestellt, dass die angegebenen Messabweichungen eingehalten werden. Wie häufig ein Dosiergerät gereinigt und gewartet werden muss, ist abhängig von der Nutzungsintensität und den dosierten Chemikalien. Bei intensiver Nutzung oder bei der Dosierung von aggressiven Chemikalien sind kürzere Reinigungsintervalle sinnvoll.

Eppendorf empfiehlt, für die Dosiergeräte ein Wartungsbuch anzulegen oder Angaben zur Wartung im Kalibrierprotokoll zu vermerken.

Um eine Wartung durchführen zu lassen, empfehlen wir das Gerät an eine von der Eppendorf SE zertifizierte Service-Organisation zu schicken.

Informationen zur Reinigung, Pflege, Instandhaltung, Sterilisation und Desinfektion finden sie in der Bedienungsanleitung der jeweiligen Dosiergeräte. Die Ausführungen im Kapitel "Instandhaltung" der Bedienungsanleitung des jeweiligen Dosiergeräts müssen heachtet werden



Die Bedienungsanleitungen stehen auf der Internetseite www.eppendorf.com/manuals zur Verfügung.

Vor einer Kalibrierung ist eine Reinigung und Wartung vorzunehmen.

Ausnahme: Wenn der Ist-Zustand von Dosiergeräten zu erfassen ist, um Rückschlüsse auf Analysenergebnisse zu ziehen, kann eine Kalibrierung vor der Wartung sinnvoll sein. In diesem Fall wird jedoch nach der Reinigung/Wartung eine zweite Kalibrierung durchgeführt.

2.1 Kolbenhubpipetten reinigen – Luftpolsterprinzip

2.1.1 Unterteil reinigen und desinfizieren

Voraussetzung

- Starke Verschmutzungen durch eingedrungene Flüssigkeit sollten entfernt werden.
- · Unterteil ist abgenommen und demontiert.
- 1. Kolbenfett entfernen.
- 2. Unterteil mit reiningungsmittel oder Dekontaminationsmittel spülen oder darin einlegen.
 - Einwirkzeit laut Herstellerangaben beachten. A
- 3. Unterteil gründlich mit demineralisiertem Wasser spülen.
- 4. Unterteil trocknen lassen.
- 5. Kolben und Zylinder fetten.
 - Siehe Gebrauchsanweisung "Fett für Pipetten".
- 6. Unterteil zusammenbauen.

2.2 Kolbenhubpipette reinigen – Direktverdrängerprinzip

Bei Kolbenhubpipetten mit Direktverdrängersystem ist der Kolben in der Pipettenspitze integriert. Die inneren Bauteile der Pipette sind durch dieses Konstruktionsmerkmal vor einer Verunreinigung geschützt.

▶ Pipette außen reinigen.

2.3 Mehrfachdispenser reinigen – Direktverdrängerprinzip

Bei Mehrfachdispensern ist der Kolben in der Dispenserspitze integriert. Die inneren Bauteile des Mehrfachdispensers sind durch dieses Konstruktionsmerkmal vor einer Verunreinigung geschützt.

Dispenser außen reinigen.

2.4 Einzelhubdispenser reinigen

Einzelhubdispenser werden außen und innen gereinigt.

- 1. Gehäuse außen reinigen.
- 2. Schlauch- und Kolbensystem mit einer neutralen Reinigungslösung mehrfach spülen.
- 3. Schlauch- und Kolbensystem mit demineralisiertem Wasser mehrfach spülen.

2.5 Flaschenaufsatzbüretten reinigen

Bei Flaschenaufsatzbüretten kommt der Kolben in direkten Kontakt mit der zu dosierenden Flüssigkeit. Das Dosiergerät muss deshalb außen und innen gereinigt werden. Die Top Buret ist nicht autoklavierbar.

- 1. Gehäuse außen reinigen.
- 2. Schlauch- und Kolbensystem mit einer neutralen Reinigungslösung mehrfach spülen.
- 3. Schlauch- und Kolbensystem mit demineralisiertem Wasser mehrfach spülen.
- 4. Dichtigkeit prüfen.

2.6 **Dekontamination vor Versand**



VORSICHT! Personen- und Geräteschaden durch kontaminiertes Gerät.

▶ Reinigen und dekontaminieren Sie das Gerät vor Versand oder Lagerung nach den Reinigungshinweisen.

Gefährliche Stoffe sind:

- · gesundheitsgefährdende Lösungen
- potenziell infektiöse Agenzien
- organische Lösungsmittel und Reagenzien
- radioaktive Substanzen
- · gesundheitsgefährdende Proteine
- DNA
- 1. Beachten Sie die Hinweise der "Dekontaminationsbescheinigung für Warenrücksendungen". Sie finden diese als PDF-Datei auf unserer Internetseite www.eppendorf.com/decontamination.
- 2. Tragen Sie in die Dekontaminationsbescheinigung die Seriennummer des Geräts ein.
- 3. Legen Sie die ausgefüllte Dekontaminationsbescheinigung für Warenrücksendung dem Gerät bei.
- 4. Senden Sie das Gerät an die Eppendorf SE oder an einen autorisierten Service.

3 Prüfintervalle

Die Veränderung der systematischen und zufälligen Messabweichung ist ein schleichender Prozess. Er wird besonders durch aggressive Chemikalien beschleunigt. Es gibt keine generelle Regel oder Berechnungsbasis zur Festlegung sinnvoller Zeitabstände.

Aus Kalibrierergebnissen, die über einen längeren Zeitraum dokumentiert wurden, lassen sich Rückschlüsse auf eine individuelle Kalibrierfrequenz ziehen.

Prüfintervalle können von Laborvorschriften vorgegeben werden. Die DIN EN ISO 8655 fordert eine jährliche Kalibrierung.

Kürzere Zeitabstände für eine Instandhaltung, Wartung und Kalibrierung sind abhängig von den Faktoren:

- Nutzungshäufigkeit
- Genauigkeitsanforderung an das Dosiergerät
- Handhabung
- Chemikalien
- Laborvorschriften

4 Prüfarten

Es gibt verschiedene Möglichkeiten ein Dosiersystem zu prüfen. Die einfachste und häufigste Prüfung ist eine Sichtkontrolle auf Schäden und Verschmutzung des Dosiergeräts. Die einzelnen Prüfarten sind in den folgenden Kapiteln beschrieben.

Die Eppendorf SE empfielt die Kalibrierung nach dem gravimetrischen Referenzverfahren, beschrieben in der DIN EN ISO 8655-6:2022, durchzuführen

4.1 Sichtkontrolle bei allen Dosiergeräten

- ▶ Spitzenkonus auf Kratzer oder Risse untersuchen.
- Dosiergerät auf gebrochene Teile untersuchen.
- Dosiergerät auf äußere Verunreiningungen untersuchen.
- Kolbenfreilauf prüfen.

4.2 Sichtkontrolle bei Einzelhubdispensern und Flaschenaufsatzbüretten

- Flüssigkeit bei Auskristallisationen austauschen.
- Dosiergerät reinigen.
- ▶ Bei Luftblasenbildung das System entlüften.

4.3 Dichtigkeit prüfen bei Dosiergeräten mit Luftpolsterprinzip

Voraussetzung

- Umgebungstemperatur ist konstant
- Umgebungstemperatur liegt zwischen 20 °C 27 °C
- Relative Luftfeuchte > 50 %
- Prüfspitze epT.I.P.S.
- · Prüfflüssigkeit: demineralisiertes Wasser
- Dosiergerät, Prüfspitze und Prüfflüssigkeit haben Umgebungstemperatur
- 1. Pipette auf Nennvolumen einstellen.
- 2. Pipettenspitze aufstecken.
- 3. Pipettenspitze 5-mal befüllen und entleeren. Damit wird eine Sättigung der Dampfphase im Luftpolster erreicht und es findet keine weitere Verdunstung der Prüfflüssigkeit statt.
- 4. Nennvolumen aufnehmen.
- 5. Pipette senkrecht in eine Halterung einhängen.
 - Pipette kann mit zwei Fingern senkrecht gehalten werden. Die Handwärme darf sich nicht auf die Pipette übertragen.

4.3.1 Dosiersystem ist dicht

Das Dosiersystem ist dicht, wenn sich innerhalb von 15 Sekunden kein Flüssigkeitstropfen an der Pipettenspitze bildet.

4.3.2 Dosiersystem ist undicht

Das Dosiersystem ist undicht, wenn sich innerhalb von 15 Sekunden ein Flüssigkeitstropfen an der Pipettenspitze bildet.

- 1. Zusammenbau der Pipette prüfen.
- 2. Kolbendichtung auf Beschädigung prüfen. Bei einer beschädigten Kolbendichtung muss der Kolben mit Dichtung ausgetauscht werden.
- 3. Dichteprüfung wiederholen.

Dichtigkeit prüfen bei Dosiergeräten mit Direktverdrängerprinzip 4.4

Bei den Direktverdrängersystemen wird die Dichtigkeit ausschließlich von der Dosierspitze bestimmt. Alle Dosierspitzen sind Einmalartikel und können bei längerem Gebrauch undicht werden.

Bei den Einzelhubdispensern und den Flaschenaufsatzbüretten ist Luft im Schlauchsystem ein Indiz für eine Undichtigkeit im Kolben-/Zylindersystem. Die Undichtigkeit kann durch Auskristallisation, defekte Dichtungen, einem Defekt am Kolbenssystem oder am Zylindersystem ausgelöst werden.

- Auskristallisationen im Gerät entfernen.
- Ist das gereinigte Gerät weiter undicht, das Gerät an den autorisierten Service schicken.

4.5 Konformitätsprüfung

Eine vollständig durchgeführte Kalibrierung entspricht einer Konformitätsprüfung. Eine Konformitätsprüfung mit positivem Ergebnis bestätigt, dass sich die Messabweichungen eines Dosiergeräts innerhalb der geforderten Toleranzen bewegen.

Im Rahmen der Konformitätsprüfung wird geprüft, ob ein Dosiersystem innerhalb der angegebenen Messtoleranzen liegt. Als Referenzmessung gilt eine Kalibrierung mit 10 Messwerten pro Volumen. Wenn es dem Qualitätsanspruch des Kunden genügt, kann eine Prüfung auch mit weniger Messwerten durchgeführt werden. Innerhalb der ISO-Grenzwerte kann der Anwender die Grenzwerte frei festlegen.

5 Bedingungen für die gravimetrische Prüfung

Um eine Verfälschung der Messergebnisse zu vermeiden, müssen Fehler durch Prüfmittel und Priifverfahren minimiert werden

5.1 Messplatzaufbau

Ein vollständig eingerichteter Messplatz besteht aus:

- Analysenwaage für Einkanalpipetten
- Analysenwaage mit mehreren Wägezellen für Mehrkanalpipetten
- Verdunstungsschutz (z. B. Verdungstungsfalle)
- Thermometer Flüssigleit (0,2 K)
- Thermometer Luft (0,3 K)
- Hygrometer (5 %)
- Barometer (±1 kPa)
- Stoppuhr (1 s)
- Vorratsbehälter für Prüfflüssigkeit
- Prüfflüssigkeit (demineralisiertes Wasser)
- Prüfspitzen

5.1.1 Analysenwaage

Die Analysenwaage muss folgende Anforderungen erfüllen:

- Waage arbeitet innerhalb der vorgeschriebenen Wägetoleranzen
- · Wägeergebnis wird schnell und stabil angezeigt
- Auflösung der Waage passend zum Prüfvolumen

5.1.2 Einkanalwaaage

Nennvolumen Dosiergerät	Auflösung der Einkanalwaage
0,5 μL – 20 μL	0,001 mg
20 μL – 200 μL	0,01 mg
200 μL – 10 mL	0,1 mg
10 mL – 1000 mL	1 mg
1000 mL – 2000 mL	10 mg

5.1.3 Mehrkanalwaage

Nennvolumen Dosiergerät	Auflösung der Mehrkanalwaage			
0,1 μL – 20 μL	0,01 mg			
20 μL – 200 μL	0,01 mg			
200 μL – 10 mL	0,1 mg			

Flüssigkeitsreservoir 5.1.4

Das Reservoir ist so zu wählen, dass die gesamte Flüssigkeit für die anstehende Prüfung vorgelegt werden kann.

5.1.5 Wägegefäß

Führende Waagenhersteller bieten für die gravimetrische Prüfung von Pipetten spezielle Wägegefäße und Verdunstungsschutz (z. B. Verdunstungsfalle) an. Die Verwendung solcher Einrichtungen führt zu stabilen Wägewerten. Messfehler, die durch Verdunstung entstehen, werden gerade bei kleinen Volumen deutlich reduziert.

Das Wägegefäß sollte folgende Anforderungen erfüllen:

- verschließbar
- Größe passend zum Prüfvolumen
- Verhältnis von Höhe zu Durchmesser von mindestens 3:1

5.1.6 Messplatz

Der Messplatz sollte folgende Anforderungen erfüllen:

- · Frei von Zugluft
- Erschütterungsfreier Arbeitsplatz
- Relative Luftfeuchte 45 % 80 %
- Umgebungstemperatur 20 °C 27 °C (±3 C°)
- · Keine direkte Wärmestrahlung

5.2 Prüfflüssigkeit

Es ist destilliertes oder deionisiertes Wasser zu verwenden, das gemäß ISO 3696:1991-06 entspricht. Die Wassertemperatur darf nicht mehr als ±0,5 °C von der Temperatur der Umgebungsluft abweichen.

5.3 Temperatur

Der Prüfraum und alle für die Kalibrierung benötigten Materialien müssen 2 Stunden vor Beginn der Kalibrierung die Referenztemperatur von 20°C (±3°C) mit einer maximalen Abweichung von ±0,5 °C während der Prüfung aufweisen. Wird die Pipette in einem Land benutzt in dem die Referenztemperatur 27 °C beträgt, gilt 27 °C, ±3 °C.

5.4 Prüfspitzen

Alle Pipetten und Dispenser von Eppendorf müssen mit originalen Pipettenspitzen oder Dosierspitzen von Eppendorf geprüft werden.

- Kolbenhubpipetten epT.I.P.S.
- Multipetten und Repeater Combitips advanced
- Biomaster Mastertip P
- Maxipettor Maxitip P oder Maxitip S-System
- Varipette Varitip P oder Varitip S-System

5.5 Datentransfer und Datenauswertung

Um die gravimetrisch erhaltenen Messwerte automatisiert zu erfassen, die Messwerte in korrigierte Volumen umzurechnen und daraus die Messabweichungen zu berechnen, bietet sich eine Kalibriersoftware an.

5.6 Weitere Prüfbedingungen

Die Prüfzyklusdauer (benötigte Zeit zur Durchführung der Wägung eines dosierten Volumens) muss so gering wie möglich und gleichmäßig von Zyklus zu Zyklus gehalten werden. Bei allen genannten Dosiergeräten erfolgt die Prüfung durch Bestimmung des Dosiervolumens in das Wägegefäß (Ex).

6 Kalibrierung durchführen

Zu einer Kalibrierung gehören verschiedene Arbeitsschritte, die in dieser SOP beschrieben werden. Die folgende Grafik ermöglicht einen Gesamtüberblick über die einzelnen Arbeitsschritte.

Symbol	Bedeutung
	Anfang oder Ende des Ablaufs.
	Eine einzelne Handlung oder eine Handlungssequenz im Ablauf.
	Eine Verzweigung und Entscheidung im Ablauf.

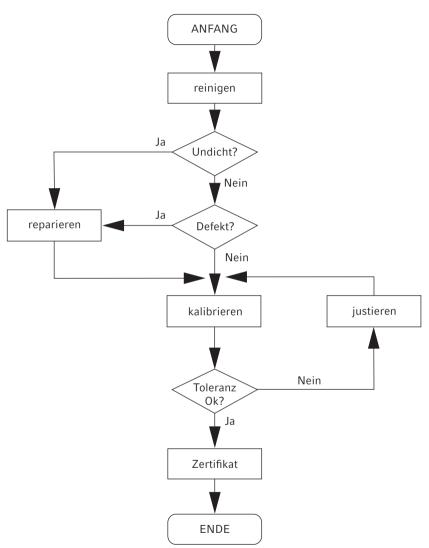


Abb. 6-1: Gesamtablauf einer Kalibrierung

6.1 Messplatz für Kalibrierung vorbereiten

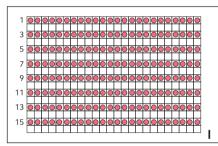
6.1.1 Dosiergerät, Prüfflüssigkeit und Analysenwaage vorbereiten

Voraussetzung

- Dosiergerät ist gereinigt.
- Defekte Teile des Dosiergeräts sind ausgetauscht.
- Dosiergerät ist dekontaminiert und desinfiziert.
- ▶ Prüfflüssigkeit abfüllen.
- Dosiergerät und Pipettenspitzen am Messplatz bereit legen.
- Dosiergerät, Pipettenspitzen und Prüfflüssigkeit mindestens 2 Stunden im Prüfraum akklimatisieren lassen.

6.1.2 Eine 384er-Mehrwegbox vorbereiten für Mehrkanalpipetten mit 16 Kanälen

Die Mehrwegboxen müssen so vorbereitet werden, dass in einer Mehrwegbox alle ungeraden Reihen Pipettenspitzen enthalten und in der anderen Mehrwegbox alle geraden Reihen Pipettenspitzen enthalten.



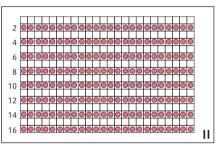
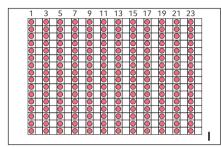
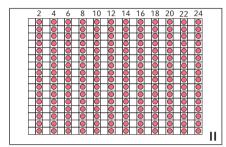


Abb. 6-2: Mehrwegboxen für Prüfdurchgang I und II

6.1.3 Eine 384er-Mehrwegbox vorbereiten für Mehrkanalpipetten mit 24 Kanälen

Die Mehrwegboxen müssen so vorbereitet werden, dass in einer Mehrwegbox alle ungeraden Spalten Pipettenspitzen enthalten und in der anderen Mehrwegbox alle geraden Spalten Pipettenspitzen enthalten.





Mehrwegboxen für Prüfdurchgang I und II Abb. 6-3:

6.1.4 Dokumentation vorbereiten

- Checkliste ausdrucken.
- ▶ Prüfprotokoll ausdrucken oder eine Excel-Liste vorbereiten.
- Kalibriersoftware starten.

6.2 Checklisten zur Vorbereitung der Kalibrierung

Die folgenden Checklisten können in der Vorbereitung verwendet werden, um sicher zu stellen, dass zum Zeitpunkt der Kalibrierung alle notwendigen Arbeitsmittel vorhanden sind. Aus diesem Grund enthalten die Tabellen Spalten zum Abhaken (Ja, Nein, Nicht vorhanden).

Die Checkliste ist in folgende Bereiche aufgeteilt:

- A Prüfbedingungen
- B Prüfflüssigkeit
- C Dosiergerät
- D Analysenwaage
- E Kalibriersoftware

6.2.1 A – Prüfbedingungen

Nummer	Beschreibung	Ja	Nein
A 01	Erschütterungsfreier Wägetisch ist vorhanden.		
A 02	Dosiergerät, Pipettenspitzen, Prüfflüssigkeit etc. haben Umgebungstemperatur.		
A 03	Messplatz ist frei von Zugluft.		
A 04	Umgebungstemperatur liegt zwischen 17 °C und 30 °C		
A 05	Relative Luftfeuchte liegt zwischen 45 % und 80 %		
A 06	Temperatur, Luftfeuchte und Luftdruck dokumentieren.		
A 07	Prüfer kann das Dosiergerät bedienen.		
A 08	Prüfdaten (Name des Prüfers, Datum, etc.) dokumentieren.		
A 09	Prüfverfahren angeben (Herstellerangaben, ISO, Laborstandard, etc.).		
A 10	Flüssigkeitsabgabe in das Wägegefäß (Ex)		

6.2.2 B - Prüfflüssigkeit

Nummer	Beschreibung	Ja	Nein	Nicht vorhanden
B 01	Prüfflüssigkeit ist vorhanden (gemäß ISO 3696:1991-06).			
B 02	Prüfflüssigkeit hat Umgebungstemperatur.			
B 03	Größere Gefäße sind mindestens 2 h vor der Kalibrierung abgefüllt.			
B 04	Verdunstungsfalle ist mindestens 2 h vor der Kalibrierung mit Prüfflüssigkeit befüllt.			
B 05	Wägegefäß mit Prüfflüssigkeit vorbefüllen (ca. 3 mm).			
B 06	Flaschenaufsatzbürette: Prüfflüssigkeit ist mindestens 2 h vor der Kalibrierung abgefüllt.			
B 07	Flaschenaufsatzdispenser: Prüfflüssigkeit ist mindestens 2 h vor der Kalibrierung abgefüllt.			

6.2.3 C – Dosiergerät

Nummer	Beschreibung	Ja	Nicht vorhanden
C 01	Dosiergerät ist gereinigt.		

Nummer	Beschreibung	Ja	Nein	Nicht vorhanden		
C 02	Defekte Bauteile sind ausgetauscht.					
C 03	Elektronisches Dosiergerät: Akku ist aufgeladen.					
C 04	Elektronischer Mehrfachdispenser: Modus "Dispensieren" ist eingestellt.					
C 05	Elektronische Pipette: Modus "Pipettieren" ist eingestellt.					
C 06	Mechanischer Dispenser: Nennvolumen ist ermittelt.					
C 07	Dosiersystem mit variablem Volumen: Prüfvolumen ist eingestellt.					
C 08	Kolbenhubpipette: Pipettenspitze ist korrekt aufgesteckt.					
C 09	Mehrfachdispenser: Dispenserspitze ist korrekt eingesetzt.					
C 10	Gerät befindet sich zwecks Akklimatisierung für mindestens 2 h im Kalibrierlabor					

6.2.4 D – Analysenwaage

Nummer	Beschreibung	Ja	Nein
D 01	Waage ist horizontal ausgerichtet.		
D 02	Waage ist geeicht oder gültiger Kalibrierschein ist vorhanden.		
D 03	Empfindlichkeit ist entsprechend des Prüfvolumens eingestellt.		
D 04	Wägegefäßvolumen ist ausreichend für 10 Flüssigkeitsabgaben des Nennvolumens.		
D 05	Waage ist mindestens 2 h vor der Kalibrierung eingeschaltet.		

6.2.5 E – Kalibriersoftware

Nummer	Beschreibung	Ja	Nein	Nicht vorhanden
E 01	Rechner ist eingeschaltet und mit Analysenwaage verbunden.			
E 02	Kalibriersoftware kann die Messwerte aufzeichnen.			
E 03	Kalibriersoftware und Analysenwaage sind kommunikationsbereit.			

6.3 Messreihe erheben

Die Messwerte einer Messreihe müssen zeitlich zusammenhängend ermittelt werden. Damit wird das Risiko verringert, dass es zu Fehlern oder Abweichungen zwischen den Messwerten kommt.

631 Anzahl der Messwerte

Einkanalpipetten mit variablem Volumen:

• 10 Messwerte pro Prüfvolumen

Mehrkanalpipetten:

10 Messwerte pro Kanal für jedes Prüfvolumen

6.3.2 Wechsel der Pipettenspitze

Eine neue Pipettenspitze muss während der Messreihe nach folgendem Schema verwendet werden.

Pipettenspitze 1 Pipettenspitz					ze 2 Pipettenspitz									ze 3					Pipettenspitze 4										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Messreihe 1						Messreihe 2								Messreihe 3								•							

6.3.3 Anzahl der bestückten Spitzenkonen – 4- bis 12-Kanalunterteile

Alle Kanäle müssen mit einer Pipettenspitze bestückt und mit Prüfflüssigkeit A befüllt sein.

6.3.4 Anzahl der bestückten Spitzenkonen – 16- und 24-Kanalunterteile

Mehrkanalpipetten mit einem Konenabstand von 4,5 mm müssen in zwei A Durchläufen kalibriert werden. Technisch bedingt kann in einem Prüfdurchlauf nur jeder zweite Kanal gemessen werden (minimaler Abstand zwischen zwei Wägezellen beträgt 9 mm).

6.3.5 Prüfvolumen

Bei Pipetten mit variablem Volumen werden folgende Volumen in dieser Reihenfolge geprüft:

- 10 % des Nennvolumens oder das kleinste einstellbare Volumen (das größere der beiden Volumen wählen)
- 50 % des Nennvolumens
- 100 % des Nennvolumens oder
- Optional: frei wählbares Prüfvolumen (z. B. Anforderung aus Laborvorschrift)

6.3.6 Eintauchtiefen und Wartezeiten

Volumen in [μL]	Eintauchtiefe in [mm]	Wartezeit in [s]					
≤1	1 – 2	1					
> 1 - 100	2 – 3	1					
> 100 - 1000	2 – 4	1					
> 1000 - 20000	3 – 6	3					

6.3.7 Luftpolster vorsättigen

Bei Luftpolsterpipetten wird das Luftpolster mit Flüssigkeit vorgesättigt, um die Verdunstung zu minimieren und Messfehler zu reduzieren. Bei den Direktverdrängern und Mehrfachdispensern wird vorgesättigt, um die aufgenommene Luftblase zu minimieren. Die Einfachdispenser und Büretten werden solange gefüllt, bis das System frei von Luftblasen ist.

Vor der Kalibrierung vorsättigen:

- Luftpolsterpipetten 5-mal aufnehmen und abgeben
- Direktverdränger und Mehrfachdispenser 1-mal aufnehmen und abgeben
- · Einfachdispenser und Büretten nicht notwendig

6.3.8 Übersicht der Kalibrierabläufe

Im Ablauf der Kalibrierung zeigen sich Unterschiede zwischen den Gerätegruppen. Die folgende Übersicht veranschaulicht dies.



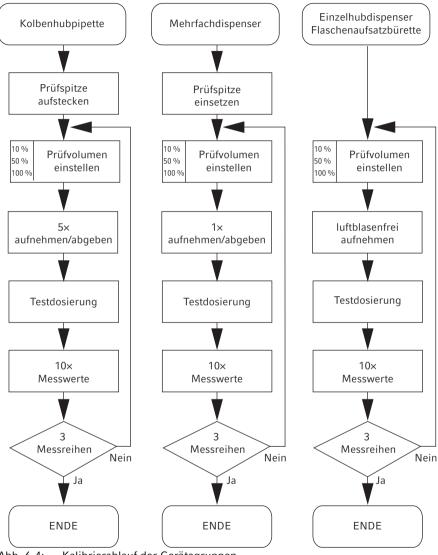


Abb. 6-4: Kalibrierablauf der Gerätegruppen

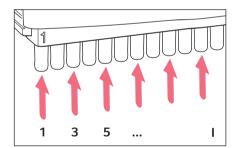
6.3.9 Messwerte ermitteln – mechanische Einkanalpipetten

Voraussetzung

- Prüfspitze ist aufgesteckt.
- 1. Prüfvolumen einstellen.
- 2. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 3. Prüfspitze senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 4. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit langsam und gleichmäßig aufnehmen.
- 5. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 6. Prüfspitze aus der Flüssigkeit ziehen.
- 7. Prüfspitze in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 8. Testdosierung durchführen.
- 9. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.10 Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten mit 4,5 mm Konenabstand

Bei Mehrkanalpipetten mit einem Konenabstand von 4,5 mm müssen die Messwerte für ein Prüfvolumen in zwei Prüfdurchgängen ermittelt werden. Im Prüfdurchgang I werden alle Kanäle mit ungeraden Nummern gemessen und im Prüfdurchgang II alle Kanäle mit geraden Nummern.



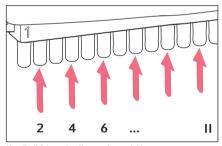


Abb. 6-5: Bestückung der Spitzenkonen für die Prüfdurchgänge I und II

Prüfdurchgang I und II

Voraussetzung

- Eine Mehrwegbox mit Pipettenspitzen für den Prüfdurchgang I ist vorbereitet
- Eine Mehrwegbox mit Pipettenspitzen für den Prüfdurchgang II ist vorbereitet
- 1. Pipettenspitzen für Prüfdurchgang I aufnehmen.
- 2. Prüfvolumen einstellen.
- 3. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 4. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 5. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit langsam und gleichmäßig aufnehmen.
- 6. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 7. Prüfspitzen aus der Flüssigkeit ziehen.
- 8. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 9. Testdosierung durchführen.
- 10. Messwerte für das Prüfvolumen ermitteln.
- 11. Prüfspitzen abwerfen.
- 12. Pipettenspitzen für Prüfdurchgang II aufnehmen.
- 13. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 14. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 15. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit langsam und gleichmäßig aufnehmen.
- 16. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 17. Prüfspitzen aus der Flüssigkeit ziehen.
- 18. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 19. Testdosierung durchführen.
- 20. Messwerte für das Prüfvolumen ermitteln.
- 21. Messwerte für jedes Prüfvolumen mit den Prüfdurchgängen I und II ermitteln.

6.3.12 Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten mit 9 mm Konenabstand

Voraussetzung

- · Prüfspitzen sind auf alle Kanäle aufgesteckt.
- 1. Prüfvolumen einstellen.
- 2. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 3. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 4. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit langsam und gleichmäßig aufnehmen.
- 5. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 6. Prüfspitzen aus der Flüssigkeit ziehen.
- 7. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 8. Testdosierung durchführen.
- 9. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.13 Messwerte ermitteln – mechanische Mehrkanalpipetten mit verstellbarem Konenabstand

- Konenabstand auf 9 mm einstellen.
- Prüfvolumen einstellen.
- 3. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 4. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 5. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit langsam und gleichmäßig aufnehmen.
- 6. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 7. Prüfspitzen aus der Flüssigkeit ziehen.
- 8. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 9. Testdosierung durchführen.
- 10. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.14 Messwerte ermitteln – elektronische Einkanalpipetten

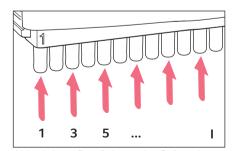
Die elektronischen Pipetten werden in einem Betriebsmodus "Standardmäßiges Pipettieren" (**Pip**) geprüft. Messabweichungen treten in allen Betriebsmodi gleichermaßen auf.

- 1. Aufnahmegeschwindigkeit und Abgabegeschwindigkeit einstellen.
- Betriebsmodus einstellen.
- 3. Prüfspitze aufstecken.
- 4. Prüfvolumen einstellen.
- 5. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 6. Prüfspitze senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 7. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 8. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 9. Prüfspitze aus der Flüssigkeit ziehen.
- 10. Prüfspitze in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 11. Prüfflüssigkeit an die Gefäßwand abgeben.
- 12. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten mit 4,5 mm 6.3.15 Konenabstand

Bei Mehrkanalunterteilen mit 4.5 mm Konenabstand müssen die Messwerte für ein Prüfvolumen in zwei Prüfdurchgängen ermittelt werden. Der minimale Abstand zwischen zwei Wägezellen beträgt 9 mm. Im Prüfdurchgang I werden alle Kanäle mit ungeraden Nummern gemessen und im Prüfdurchgang II alle Kanäle mit geraden Nummern.

Die elektronischen Pipetten werden nur in einem Betriebsmodus getestet. Messabweichungen treten in allen Betriebsmodi gleichermaßen auf. Eine Korrektur wirkt sich äquivalent auf alle Modi aus.



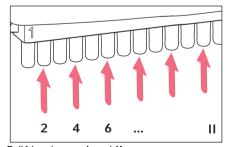


Abb. 6-6: Bestückung der Spitzenkonen für Prüfdurchgang I und II

6.3.16 Prüfdurchgang I und II

Voraussetzung

- Eine Mehrwegbox mit Pipettenspitzen für den Prüfdurchgang I ist vorbereitet
- Eine Mehrwegbox mit Pipettenspitzen für den Prüfdurchgang II ist vorbereitet
- 1. Pipettenspitzen für Prüfdurchgang I aufnehmen.
- 2. Aufnahmegeschwindigkeit und Abgabegeschwindigkeit einstellen (siehe *Prüfbedingungen auf S. 52*).
- 3. Betriebsmodus einstellen (siehe *Prüfbedingungen auf S. 52*).
- 4. Prüfvolumen einstellen.
- 5. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 6. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 7. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 8. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 9. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 10. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 11. Testdosierung durchführen.
- 12. Messwerte für das Prüfvolumen ermitteln.
- 13. Pipettenspitzen abwerfen.
- 14. Pipettenspitzen für Prüfdurchgang II aufnehmen.
- 15. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 16. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 17. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 18. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 19. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 20. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 21. Testdosierung durchführen.
- 22. Messwerte für das Prüfvolumen ermitteln.
- 23.Messwerte für jedes Prüfvolumen mit den Prüfdurchgängen I und II ermitteln.

6.3.17 Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten mit 9 mm Konenabstand

Die elektronischen Pipetten werden nur in einem Betriebsmodus getestet. Messabweichungen treten in allen Betriebsmodi gleichermaßen auf. Eine Korrektur wirkt sich äquivalent auf alle Modi aus.

- 1. Aufnahmegeschwindigkeit und Abgabegeschwindigkeit einstellen.
- 2. Betriebsmodus einstellen.
- 3. Auf jeden Kanal eine Prüfspitze aufstecken.
- 4. Prüfvolumen einstellen.
- 5. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 6. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 7. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 8. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 9. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 10. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 11. Testdosierung durchführen.
- 12. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.18 Messwerte ermitteln – elektronische Mehrkanalpipetten mit verstellbarem Konenabstand

- Konenabstand auf 9 mm einstellen.
- 2. Aufnahmegeschwindigkeit und Abgabegeschwindigkeit einstellen.
- 3. Betriebsmodus einstellen.
- 4. Auf jeden Kanal eine Prüfspitze aufstecken.
- Prüfvolumen einstellen.
- 6. Prüfflüssigkeit 5-mal aufnehmen und abgeben.
- 7. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 8. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 9. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 10. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 11. Prüfspitzen in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 12. Testdosierung durchführen.
- 13. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.19 Messwerte ermitteln – Hybridsysteme

Je nach eingesetzter Prüfspitze arbeitet ein Hybridsystem (Varipette/Maxipettor) nach dem Luftpolsterprinzip oder dem Direktverdrängerprinzip. Entsprechend müssen die Messwerte nach dem Ablauf für mechanische Einkanalpipetten ermittelt werden oder nach dem Ablauf für mechanische Mehrfachdispenser.



Verwenden Sie als Prüfspitze die gleiche Dosierspitze, die standardmäßig in Ihrem Labor eingesetzt wird.

- Prüfspitze einsetzen.
- 2. Prüfvolumen einstellen.
- 3. Anzahl der Vorsättigungsschritte entsprechend der eingesetzten Prüfspitze durchführen.
- 4. Testdosierung durchführen.
- 5. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.20 Messwerte ermitteln – mechanische Mehrfachdispenser

Eppendorf empfiehlt die Verwendung des 5 mL Combitips advanced, da die Ergebnisse der Qualitätskontrolle eines neuen Mehrfachdispensers anhand dieses Combitips erfolgt. Es ist iedoch zulässig, auch jeden anderen Combitips advanced für die Kalibrierung zu verwenden. Eppendorf gibt für alle Combitips advanced Fehlergrenzen an.

- Wahlradstellung 1 entspricht 10 % des Nennvolumens
- Wahlradstellung 5 entspricht 50 % des Nennvolumens
- Wahlradstellung 10 entspricht 100 % des Nennvolumens
- 1. Prüfspitze einsetzen.
- 2. Flüssigkeit 1-mal aufnehmen und abgeben.
- 3. Prüfvolumen einstellen.
- 4. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 5. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 6. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 7. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 8. Prüfspitze in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 9. Testdosierung durchführen.
- 10.Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.21 Messwerte ermitteln – elektronische Mehrfachdispenser

Eppendorf empfiehlt die Verwendung des 5 mL Combitips advanced, da die Ergebnisse der Qualitätskontrolle eines neuen Mehrfachdispensers anhand dieses Combitips erfolgt. Es ist jedoch zulässig, auch jeden anderen Combitips advanced für die Kalibrierung zu verwenden. Eppendorf gibt für alle Combitips advanced Fehlergrenzen an.

- 1. Betriebsmodus **Dis** einstellen.
- 2. Prüfspitze einsetzen.
- 3. Flüssigkeit 1-mal aufnehmen und abgeben.
- 4. Prüfvolumen einstellen.
- 5. Prüfspitzen senkrecht in die Prüfflüssigkeit tauchen.
- 6. Eintauchtiefe beibehalten und Prüfflüssigkeit aufnehmen.
- 7. Warten, bis die Flüssigkeitsaufnahme beendet ist.
- 8. Prüfspitzen langsam aus der Flüssigkeit ziehen.
- 9. Prüfspitze des zu prüfenden Kanals in einem Winkel von 30° 45° an die Gefäßwand des Wägegefäßes anlegen.
- 10. Testdosierung durchführen.
- 11. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.22 Messwerte ermitteln – mechanische Einzelhubdispenser

- 1. Becherglas auf die Analysenwaage stellen.
- 2. Prüfvolumen einstellen.
- 3. Prüfflüssigkeit luftblasenfrei aufnehmen.
- 4. Testdosierung durchführen.
- 5. Messwerte für jedes Prüfvolumen ermitteln.

6.3.23 Messwerte ermitteln – mechanische Flaschenaufsatzbürette

- 1. Becherglas auf die Analysenwaage stellen.
- 2. Luftblasen aus dem Dosiersystem entfernen.
- 3. Testdosierung durchführen.
- 4. Messwerte für das Prüfvolumen ermitteln.

7 Kalibrierung auswerten

Zur Bestimmung der Leistungsfähigkeit von Dosiergeräten werden die systematische und zufällige Messabweichung bestimmt. Eine Aussage ist nur aus der Kombination beider Messabweichungen möglich.

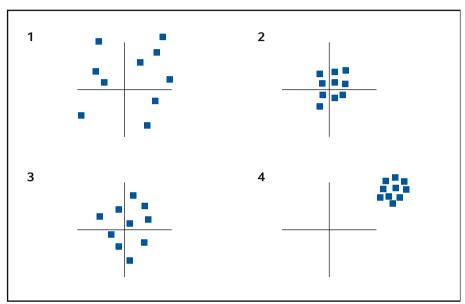


Abb. 7-1: Verteilung von Messwerten

- Schlechte Präzision und Richtigkeit
- Schlechte Präzision, gute Richtigkeit
- Gute Präzision und Richtigkeit
- Gute Präzision, schlechte Richtigkeit

Die Berechnung der systematischen und zufälligen Messabweichung erfolgt in den Schritten:

- Massewert in Volumen umrechnen
- Mittelwert der Volumenmesswerte berechnen
- Systematische und zufällige Messabweichung berechnen

7.1 Gravimetrische Messwerte in Volumen umrechnen

Die gravimetrisch bestimmten Messwerte müssen in Volumenwerte umgerechnet werden. Der Korrekturfaktor Z berücksichtigt die Dichte von Wasser in Abhängigkeit von Temperatur und Luftdruck.

$$V_i = m_i \cdot Z$$

▶ Gravimetrischen Messwert mit dem Korrekturfaktor Z multiplizieren. Ergebins ist der Volumenmesswert.

Formelzeichen	Bedeutung
Z	Korrekturfaktor
m_i	Gravimetrischer Messwert aller Dosierungen
V_i	Volumenwert aller Dosierungen

7.2 Korrekturfaktor Z

Tabellarische Übersicht der Korrekturwerte für destilliertes Wasser in Abhängigkeit von Temperatur und Luftdruck.

Temperatur	Korrekturfaktor Z in μL/mg								
in °C	800 hPa	850 hPa	900 hPa	950 hPa	1000 hPa	1013 hPa	1050 hPa		
15	1,0017	1,0018	1,0019	1,0019	1,0020	1,0020	1,0020		
15,5	1,0018	1,0019	1,0019	1,0020	1,0020	1,0020	1,0021		
16	1,0019	1,0020	1,0020	1,0021	1,0021	1,0021	1,0022		
16,5	1,0020	1,0020	1,0021	1,0021	1,0022	1,0022	1,0022		
17	1,0021	1,0021	1,0022	1,0022	1,0023	1,0023	1,0023		
17,5	1,0022	1,0022	1,0023	1,0023	1,0024	1,0024	1,0024		
18	1,0022	1,0023	1,0023	1,0024	1,0025	1,0025	1,0025		
18,5	1,0023	1,0024	1,0024	1,0025	1,0025	1,0026	1,0026		
19	1,0024	1,0025	1,0025	1,0026	1,0026	1,0027	1,0027		
19,5	1,0025	1,0026	1,0026	1,0027	1,0027	1,0028	1,0028		
20	1,0026	1,0027	1,0027	1,0028	1,0028	1,0029	1,0029		
20,5	1,0027	1,0028	1,0028	1,0029	1,0029	1,0030	1,0030		
21	1,0028	1,0029	1,0029	1,0030	1,0031	1,0031	1,0031		
21,5	1,0030	1,0030	1,0031	1,0031	1,0032	1,0032	1,0032		
22	1,0031	1,0031	1,0032	1,0032	1,0033	1,0033	1,0033		
22,5	1,0032	1,0032	1,0033	1,0033	1,0034	1,0034	1,0034		
23	1,0033	1,0033	1,0034	1,0034	1,0035	1,0035	1,0036		
23,5	1,0034	1,0035	1,0035	1,0036	1,0036	1,0036	1,0037		
24	1,0035	1,0036	1,0036	1,0037	1,0037	1,0038	1,0038		
24,5	1,0037	1,0037	1,0038	1,0038	1,0039	1,0039	1,0039		
25	1,0038	1,0038	1,0039	1,0039	1,0040	1,0040	1,0040		
25,5	1,0039	1,0040	1,0040	1,0041	1,0041	1,0041	1,0042		
26	1,0040	1,0041	1,0041	1,0042	1,0042	1,0043	1,0043		
26,5	1,0042	1,0042	1,0043	1,0043	1,0044	1,0044	1,0044		
27	1,0043	1,0044	1,0044	1,0045	1,0045	1,0045	1,0046		
27,5	1,0045	1,0045	1,0046	1,0046	1,0047	1,0047	1,0047		
28	1,0046	1,0046	1,0047	1,0047	1,0048	1,0048	1,0048		
28,5	1,0047	1,0048	1,0048	1,0049	1,0049	1,0050	1,0050		
29	1,0049	1,0049	1,0050	1,0050	1,0051	1,0051	1,0051		
29,5	1,0050	1,0051	1,0051	1,0052	1,0052	1,0052	1,0053		
30	1,0052	1,0052	1,0053	1,0053	1,0054	1,0054	1,0054		

7.3 Arithmetischen Volumenmittelwert berechnen

Mittelwert aus den Volumenwerten berechnen.

$$\bar{V} = \frac{\sum_{i=1}^{n} V_i}{n}$$

▶ Summe Volumenwerte durch die Anzahl der Messungen dividieren. Ergebnis: arithmetisches Mittel der Volumenwerte.

Formelzeichen	Bedeutung
\overline{V}	Volumenmittelwert
V_i	Volumenwert aller Dosierungen
\overline{n}	Anzahl der Messungen

7.4 Systematische Messabweichung berechnen

Die systematische Messabweichung ist das Maß für die Abweichung des Volumenmittelwerts vom Sollwert des dosierten Volumens.

Absolute systematische Messabweichung 7.4.1

$$e_s = \overline{V} - V_s$$

▶ Vom Volumenmittelwert das eingestellte Prüfvolumen subtrahieren. Ergebnis: absolute Messabweichung in Volumen.

7.4.2 Relative systematische Messabweichung

$$\eta_s = \frac{(\overline{V} - V_s) \cdot 100 \,\%}{V_s}$$

▶ Absolute Messabweichung mit 100 multiplizieren und durch das Prüfvolumen dividieren. Ergebnis: relative Messabweichung in Prozent.

Formelzeichen	Bedeutung
$e_{\scriptscriptstyle S}$	Absolute systematische Messabweichung [μL]
\overline{V}	Volumenmittelwert
V_s	Prüfvolumen
η_s	Relative systematische Messabweichung [%]

7.5 Zufällige Messabweichung berechnen

Die Standardabweichung ist ein Maß für die Streuung der Einzelwerte um den Volumenmittelwert des dosierten Volumens.

Absolute zufällige Messabweichung 7.5.1

$$s_r = \sqrt{\frac{\sum_{i=1}^{n} (V_i - \overline{V})^2}{n-1}}$$

▶ Standardabweichung des Volumenwerts berechnen. Ergebnis: absolute zufällige Messabweichung.

Relative zufällige Messabweichung 7.5.2

$$CV = \frac{100 \% \cdot s_r}{\overline{V}}$$

▶ Absolute Messabweichung mit 100 multiplizieren und durch den Volumenmittelwert dividieren. Ergebnis: prozentuale zufällige Messabweichung.

Formelzeichen	Bedeutung
s_r	Wiederholstandardabweichung
n	Anzahl der Messungen
V_i	Prüfvolumen
\overline{V}	Volumenmittelwert
CV	Variationskoeffizient

Prüfprotokoll 7.6

Luftdruck hPa

Relative Luftfeuchte %

Die Kalibrierergebnisse und alle Einflussfaktoren müssen dokumentiert werden. Die folgenden Kapitel geben die Inhalte eines Prüfprotokolls an.

7.6.1	Prüfer	
Name		
Vornar	me	
Abteilu	ung	
Kalibri	erdatum	
7.6.2	Dosiergerät	
Herste	ller	
Тур		
Model	Inummer	
Nennv	olumen	
Serien	nummer	
7.6.3	Prüfspitze	
Herste	ller	
Bezeic	hnung	
7.6.4	Analysenwaage	
Model	1	
Serien	nummer	
Letzte	Kalibrierung	
7.6.5	Justierung	
Grund	lage der Justierung (Ex)	
7.6.6	Prüfbedingungen	
Luftter	mperatur °C	

7 6 7 Prüfverfahren

				1						
				Ist-We	ert	Soll	-Wert	В	ewertu	ng
Messwerte										
Messreihe 2										
				1						
Bemerkung										
Zufällige Mes	sabwei	chung (CV							
Systematische	e Messa	abweich	ung e_s							
Mittelwert \overline{V}										
				Ist-We	ert	Soll	-Wert	В	ewertu	ng
1.1033440110	1						1			
Messwerte										
Messreihe 1										
7.6.8 Mess	reihen	1								
Andere										
Herstellerang	aben									
Laborvorschri	ft									
DIN EN ISO 8655:2022 Normenreihe										
		CII		_						

	Ist-Wert	Soll-Wert	Bewertung
Mittelwert \overline{V}			
Systematische Messabweichung $e_{\scriptscriptstyle S}$			
Zufällige Messabweichung <i>CV</i>			
Bemerkung			

Messreihe 3										
Messwerte										
	*		•		•	•				•
				Ist-We	ert	Soll	-Wert	В	ewertu	ng
Mittelwert \overline{V}										
Systematisch	e Messa	bweich	ung e_s							
Zufällige Mes	sabwei	chung (:V							
Bemerkung										
7.6.9 Rein	igung									
Name										
Vorname										
Abteilung										
Datum										
Bemerkung										
7.6.10 Wart	tung									
Name										
Vorname										
Abteilung										
Datum										
Ausgetauscht	e Teile	<u>-</u>		<u>-</u>		<u>-</u>			<u>-</u>	
Bemerkung										

8 Zulässige Messabweichungen

Die Tabellen mit den Messabweichungen sind in diesem Kapitel alphabetisch A nach Produktnamen sortiert

8.1 Prüfbedingungen

Prüfbedingungen und Prüfauswertung in Übereinstimmung mit der DIN EN ISO 8655: Prüfung mit geprüfter Feinwaage mit Verdunstungsschutz.

- Die drei Prüfvolumina pro Spitze (10 %, 50 %, 100 % des Nominalvolumens) A entsprechen den Vorgaben der DIN EN ISO 8655. Zur normkonformen Überprüfung der systematischen und zufälligen Messabweichung ist die Prüfung bei diesen drei Prüfvolumina durchzuführen. Das kleinste einstellbare Volumen wird als zusätzliche Information zur Verfügung gestellt.
- Anzahl der Bestimmungen pro Volumen: 10
- Wasser gemäß ISO 3696:1991-06
- Prüfung bei 20 °C (±3 °C) 27 °C (±3 °C) Temperaturschwankung während der Messung maximal ±0,5 °C
- · Dosierung an die Gefäßwand

8.1.1 Multipette E3/E3x

· Betriebsmodus: Dis

· Prüfung mit voll befülltem Combitips advanced

· Geschwindigkeitsstufe: 5

8.1.2 Multipette stream/Xstream

· Betriebsmodus: Dis

· Geschwindigkeitsstufe: 7

8.1.3 Xplorer/Xplorer plus

· Betriebsmodus: Standardmäßiges Pipettieren (Pip)

Geschwindigkeitsstufe: 5

8.2 Biomaster - Messabweichung

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	Messabweichung					
	Mastertip	sys		matisch	zu	fällig		
			± %	±μL	%	μL		
1 μL – 20 μL hellgrau	20 μL	2 μL	6,0	0,12	4,0	0,08		
	hellgrau 52 mm	10 μL	3,0	0,3	1,5	0,15		
	32 111111	20 μL	2,0	0,4	0,8	0,16		

8.3 Multipette E3/E3x – Repeater E3/E3x – Messabweichung

Prüfspitze	Volumenbereich	Prüfvolumen	Messabweichung				
Combitips advanced			syste	matisch	zuf	ällig	
			± %	±μL	%	μL	
0,1 mL	1 μL – 100 μL	1 μL	11	0,11	14	0,14	
weiß		10 μL	1,6	0,16	2,5	0,25	
		50 μL	1	0,5	1,5	0,75	
		100 μL	1	1	0,5	0,5	
0,2 mL	2 μL – 200 μL	2 μL	4	0,08	5,5	0,11	
hellblau		20 μL	1,3	0,26	1,5	0,3	
		100 μL	1	1	1	1	
		200 μL	1	2	0,5	1	
0,5 mL	5 μL – 500 μL	5 μL	3	0,15	6	0,3	
lila		50 μL	0,9	0,45	0,8	0,4	
		250 μL	0,9	2,25	0,5	1,25	
		500 μL	0,9	4,5	0,3	1,5	
1 mL	10 μL – 1000 μL	10 μL	3,5	0,35	7	0,7	
gelb		100 μL	0,9	0,9	0,55	0,55	
		500 μL	0,6	3	0,3	1,5	
		1000 μL	0,6	6	0,2	2	
2,5 mL	25 μL – 2500 μL	25 μL	2	0,5	3,5	0,875	
grün		250 μL	0,8	2	0,45	1,125	
		1250 μL	0,5	6,25	0,3	3,75	
		2500 μL	0,5	12,5	0,15	3,75	
5 mL	50 μL – 5000 μL	50 μL	2,5	1,25	6	3	
blau		500 μL	0,8	4	0,35	1,75	
		2500 μL	0,5	12,5	0,25	6,25	
		5000 μL	0,5	25	0,15	7,5	
10 mL	0,1 mL – 10 mL	0,1mL	1,5	1,5	3,5	3,5	
orange		1 mL	0,5	5	0,25	2,5	
		5 mL	0,4	20	0,25	12,5	
		10 mL	0,4	40	0,15	15	

Prüfspitze	Volumenbereich	Prüfvolumen	Messabweichung				
Combitips advanced			systen	natisch	zufällig		
			± %	±μL	%	μL	
25 mL	0,25 mL – 25 mL	0,25 mL	2,5	6,25	3	7,5	
rot		2,5 mL	0,3	7,5	0,35	8,75	
		12,5 mL	0,3	37,5	0,25	31,25	
		25 mL	0,3	75	0,15	37,5	
50 mL	0,5 mL – 50 mL	0,5 mL	2	10	3	15	
hellgrau		5 mL	0,3	15	0,5	25	
		25 mL	0,3	75	0,2	50	
		50 mL	0,3	150	0,15	75	

8.4 Multipette M4 - Repeater M4 - Messabweichung

Prüfspitze	Dispensiervolumen	Prüfvolumen	١	1essabv	veichur	veichung	
Combitips advanced			systen	natisch	zuf	ällig	
			± %	±μL	%	μL	
0,1 mL	1 μL – 20 μL	1 μL	8	0,08	13	0,13	
weiß		2 μL	1,6	0,032	3	0,06	
		10 μL	1,2	0,12	2,4	0,24	
		20 μL	1	0,2	2	0,4	
0,2 mL	2 μL – 40 μL	2 μL	6	0,12	8	0,16	
hellblau		4 μL	1,3	0,052	2	0,08	
		20 μL	0,8	0,16	1,5	0,3	
		40 μL	0,8	0,32	1,5	0,6	
0,5 mL	5 μL – 100 μL	5 μL	4	0,2	8	0,4	
lila		10 μL	0,9	0,09	1,5	0,15	
		50 μL	0,8	0,4	0,8	0,4	
		100 μL	0,8	0,8	0,6	0,6	
1 mL	10 μL – 200 μL	10 μL	4	0,4	8	0,8	
gelb		20 μL	0,9	0,18	0,9	0,18	
		100 μL	0,6	0,6	0,6	0,6	
		200 μL	0,6	1,2	0,4	0,8	
2,5 mL	25 μL – 500 μL	25 μL	4	1	8	2	
grün		50 μL	0,8	0,4	0,8	0,4	
		250 μL	0,6	1,5	0,6	1,5	
		500 μL	0,5	2,5	0,3	1,5	
5 mL	50 μL – 1000 μL	50 μL	3	1,5	5	2,5	
blau		100 μL	0,6	0,6	0,6	0,6	
		500 μL	0,5	2,5	0,5	2,5	
		1000 μL	0,5	5	0,25	2,5	
10 mL	0,1 mL – 2 mL	0,1 mL	3	3	4	4	
orange		0,2 mL	0,5	1	0,6	1,2	
		1 mL	0,5	5	0,4	4	
		2 mL	0,5	10	0,25	5	

Prüfspitze	Dispensiervolumen	Prüfvolumen	١	1essabv	veichung		
Combitips advanced			systen	natisch	zufällig		
			± %	±μL	%	μL	
25 mL rot	0,25 mL – 5 mL	0,25 mL	3	7,5	3	7,5	
		0,5 mL	0,4	2	0,6	3	
		2,5 mL	0,3	7,5	0,5	12,5	
		5 mL	0,3	15	0,25	12,5	
50 mL	0,5 mL – 10mL	0,5 mL	6	30	10	50	
hellgrau		1 mL	0,3	3	0,5	5	
		5 mL	0,3	15	0,5	25	
		10 mL	0,3	30	0,25	25	

8.5 Multipette plus - Repeater plus - Messabweichung

Prüfspitze	Volumenbereich	Prüfvolumen		Messaby	weichu	ng
Combitip advanced			syste	matisch	zu	fällig
			± %	± μL	%	μL
0,1 mL	1 μL – 20 μL	2 μL	1,6	0,032	3,0	0,06
weiß		10 μL	1,2	0,12	2,4	0,24
		20 μL	1,0	0,2	2,0	0,4
0,2 mL	2 μL – 40 μL	4 μL	1,3	0,052	2,0	0,08
hellblau		20 μL	0,8	0,16	1,5	0,3
		40 μL	0,8	0,32	1,5	0,6
0,5 mL	5 μL – 100 μL	10 μL	0,9	0,09	1,5	0,15
		50 μL	0,8	0,4	0,8	0,4
		100 μL	0,8	0,8	0,6	0,6
1 mL gelb	10 μL – 200 μL	20 μL	0,9	0,18	0,9	0,18
		100 μL	0,6	0,6	0,6	0,6
		200 μL	0,6	1,2	0,4	0,8
2,5 mL	25 μL – 500 μL	50 μL	0,8	0,4	0,8	0,4
grün		250 μL	0,6	1,5	0,6	1,5
		500 μL	0,5	2,5	0,3	1,5
5 mL	50 μL – 1000 μL	100 μL	0,6	0,6	0,6	0,6
blau		500 μL	0,5	2,5	0,5	2,5
		1000 μL	0,5	5,0	0,25	2,5
10 mL	0,1 mL – 2 mL	0,2 mL	0,5	1,0	0,6	1,2
orange		1 mL	0,5	5	0,4	4
		2 mL	0,5	10	0,25	5,0
25 mL	0,25 mL – 5 mL	0,5 mL	0,4	2,0	0,6	3,0
rot		2,5 mL	0,3	7,5	0,5	12,5
		5 mL	0,3	15	0,25	12,5
50 mL	0,5 mL – 10 mL	1 mL	0,3	3,0	0,5	5,0
hellgrau		5 mL	0,3	15	0,5	25
		10 mL	0,3	30	0,25	25

8.6 Multipette/Repeater stream/Xstream - Messabweichung

Prüfspitze	Volumenbereich	Prüfvolumen		Messaby	weichu	ng
Combitip advanced			syste	natisch	zuf	fällig
			± %	±μL	%	μL
0,1 mL	1 μL – 100 μL	10 μL	1,6	0,16	2,5	0,25
weiß		50 μL	1,0	0,5	1,5	0,75
		100 μL	1,0	1,0	0,5	0,5
0,2 mL	2 μL – 200 μL	20 μL	1,3	0,26	1	0,2
hellblau		100 μL	1,0	1,0	1,0	1,0
		200 μL	1,0	2,0	0,5	1,0
0,5 mL ■ lila	5 μL – 500 μL	50 μL	0,9	0,45	0,8	0,4
		250 μL	0,9	2,25	0,5	1,25
		500 μL	0,9	4,5	0,3	1,5
1 mL gelb	10 μL – 1000 μL	100 μL	0,9	0,9	0,55	0,55
		500 μL	0,6	3,0	0,3	1,5
		1000 μL	0,6	6,0	0,2	2,00
2,5 mL	25 μL – 2500 μL	250 μL	0,8	2,0	0,45	1,125
grün		1250 μL	0,5	6,25	0,3	3,75
		2500 μL	0,5	12,5	0,15	3,75
5 mL	50 μL – 5000 μL	500 μL	0,8	4,0	0,35	1,75
blau		2500 μL	0,5	12,5	0,25	6,25
		5000 μL	0,5	25	0,15	7,50
10 mL	0,1 mL - 10 mL	1 mL	0,5	5	0,25	2,5
orange		5 mL	0,4	20	0,25	12,5
		10 mL	0,4	40	0,15	15
25 mL	0,25 mL – 25 mL	2,5 mL	0,3	7,5	0,35	8,8
rot		12,5 mL	0,3	37,5	0,25	31,3
		25 mL	0,3	75	0,15	37,5
50 mL	0,5 mL - 50 mL	5 mL	0,3	15	0,5	25
hellgrau		25 mL	0,3	75	0,20	50
		50 mL	0,3	150	0,15	75

Reference 2 – Messabweichung Reference 2 – Einkanalpipetten mit festem Volumen 8.7 8.7.1

Modell	Prüfspitze	Messabweichung				
	epT.I.P.S.	sys	tematisch		zufällig	
		± %	±μL	%	μL	
1 μL dunkelgrau	0,1 μL – 10 μL dunkelgrau	2,5	0,025	1,8	0,018	
2 μL dunkelgrau	34 mm	2,0	0,04	1,2	0,024	
5 μL mittelgrau	0,1 μL – 20 μL mittelgrau	1,2	0,06	0,6	0,03	
10 μL mittelgrau	40 mm	1,0	0,1	0,5	0,05	
20 μL hellgrau	0,5 μL – 20 μL L hellgrau 46 mm	0,8	0,16	0,3	0,06	
10 μL gelb	2 μL – 200 μL gelb	1,2	0,12	0,6	0,06	
20 μL gelb	53 mm	1,0	0,2	0,3	0,06	
25 μL gelb		1,0	0,25	0,3	0,075	
50 μL gelb		0,7	0,35	0,3	0,15	
100 μL gelb		0,6	0,6	0,2	0,2	
200 μL gelb		0,6	1,2	0,2	0,4	
200 μL blau	50 μL – 1000 μL blau	0,6	1,2	0,2	0,4	
250 μL blau	71 mm	0,6	1,5	0,2	0,5	
500 μL blau		0,6	3,0	0,2	1,0	
1000 μL blau		0,6	6,0	0,2	2,0	

Modell	Prüfspitze	Messabweichung				
	epT.I.P.S.	systematisch			zufällig	
		± %	±μL	%	μL	
2,0 mL rot	0,25 mL − 2,5 mL rot	0,6	12	0,2	4	
2,5 mL rot	115 mm	0,6	15	0,2	5	

Reference 2 – Einkanalpipetten mit variablem Volumen 8.7.2

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messaby	weichu	ng	
	epT.I.P.S.		syste	matisch	zu	ing ufällig μL 0,012 0,015 0,019 0,018 0,025 0,018 0,04 0,04 0,03 0,06 0,06 0,06 0,06 0,07 0,15 0,2 0,14 0,3	
			± %	±μL	%	μL	
0,1 μL – 2,5 μL	0,1 μL – 10 μL	0,1 μL	48,0	0,048	12,0	0,012	
dunkelgrau	dunkelgrau 34 mm	0,25 μL	12,0	0,03	6,0	0,015	
	34 11111	1,25 μL	2,5	0,031	1,5	0,019	
		2,5 μL	1,4	0,035	0,7	0,018	
0,5 μL – 10 μL	0,1 μL – 20 μL	0,5 μL	8,0	0,04	5,0	0,025	
mittelgrau	mittelgrau	1 μL	2,5	0,025	1,8	0,018	
40	40 mm	5 μL	1,5	0,075	0,8	0,04	
		10 μL	1,0	0,10	0,4	0,04	
2 μL – 20 μL	0,5 μL – 20 μL L	2 μL	3,0	0,06	1,5	0,03	
hellgrau	hellgrau	10 μL	1,0	0,10	0,6	μL 0,012 0,015 0,019 0,018 0,025 0,018 0,04 0,04 0,03 0,06 0,06 0,06 0,06 0,07 0,15 0,2 0,14	
	46 mm	20 μL	0,8	0,16	0,3	0,06	
2 μL – 20 μL	2 μL – 200 μL	2 μL	5,0	0,10	1,5	0,03	
gelb	gelb	10 μL	1,2	0,12	0,6	0,06	
	53 mm	20 μL	1,0	0,2	0,3	0,06	
10 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	10 μL	3,0	0,3	0,7	0,07	
gelb	gelb	50 μL	1,0	0,5	0,3	0,15	
	53 mm	100 μL	0,8	0,8	0,2	0,2	
20 μL – 200 μL	2 μL – 200 μL	20 μL	2,5	0,5	0,7	0,14	
gelb	gelb 53 mm	100 μL	1,0	1,0	0,3	0,3	
	33 111111	200 μL	0,6	1,2	0,2	0,4	

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messaby	sabweichung		
	epT.I.P.S.		syste	systematisch zufä			
			± %	±μL	%	μL	
30 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	30 μL	2,5	0,75	0,7	0,21	
orange	orange 55 mm	150 μL	1,0	1,5	0,3	0,45	
3.	55 111111	300 μL	0,6	1,8	0,2	0,6	
100 μL – 1000 μL	50 μL – 1000 μL	100 μL	3,0	3,0	0,6	0,6	
blau 71 mm		500 μL	1,0	5,0	0,2	1,0	
	/ I mm	1000 μL	0,6	6,0	0,2	2,0	
0,25 mL – 2,5 mL	0,25 mL – 2,5 mL	0,25 mL	4,8	12	1,2	3	
rot	rot 115 mm	1,25 mL	0,8	10	0,2	2,5	
	113 111111	2,5 mL	0,6	15	0,2	5	
0,5 mL – 5 mL	0,1 mL – 5 mL	0,5 mL	2,4	12	0,6	3	
lila	lila 120 mm	2,5 mL	1,2	30	0,25	6,25	
	120 11111	5,0 mL	0,6	30	0,15	7,5	
1 mL – 10 mL	0,5 mL – 10 mL	1,0 mL	3,0	30	0,6	6	
türkis	türkis	5,0 mL	0,8	40	0,2	10	
165 mm	103 111111	10,0 mL	0,6	60	0,15	15	

8.7.3 Reference 2 – Mehrkanalpipetten mit variablem Volumen

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	lumen Messabweich			ung	
	epT.I.P.S.	epT.I.P.S.	systen	natisch	zuf	ällig	
			± %	±μL	%	μL	
0,5 μL – 10 μL	mittelgrau 40 mm	0,5 μL	12,0	0,06	8,0	0,04	
mittelgrau		1 μL	8,0	0,08	5,0	0,05	
40 111111	5 μL	4,0	0,2	2,0	0,1		
		10 μL	2,0	0,2	1,0	0,1	
10 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	10 μL	3,0	0,3	2,0	0,2	
gelb	gelb 53 mm	50 μL	1,0	0,5	0,8	0,4	
	33 11111	100 μL	0,8	0,8	0,3	0,3	
30 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	30 μL	3,0	0,9	1,0	0,3	
orange orange 55 mm		150 μL	1,0	1,5	0,5	0,75	
	300 μL	0,6	1,8	0,3	0,9		

Research plus – Messabweichung Research plus – Einkanalpipetten mit festem Volumen 8.8 8.8.1

Modell	Prüfspitze	Messabweichung				
	epT.I.P.S.	sys	systematisch		zufällig	
		± %	± μL	%	μL	
10 μL mittelgrau	0,1 μL – 20 μL mittelgrau 40 mm	1,2	0,12	0,6	0,06	
20 μL hellgrau	0,5 μL – 20 μL L hellgrau 46 mm	0,8	0,16	0,3	0,06	
10 μL gelb	2 μL – 200 μL gelb	1,2	0,12	0,6	0,06	
20 μL gelb	53 mm	1,0	0,2	0,3	0,06	
25 μL gelb		1,0	0,25	0,3	0,08	
50 μL gelb		0,7	0,35	0,3	0,15	
100 μL gelb		0,6	0,6	0,2	0,2	
200 μL gelb		0,6	1,2	0,2	0,4	
200 μL blau	50 μL – 1000 μL blau	0,6	1,2	0,2	0,4	
250 μL blau	71 mm	0,6	1,5	0,2	0,5	
500 μL blau		0,6	3,0	0,2	1,0	
1000 μL blau		0,6	6,0	0,2	2,0	

Research plus – Einkanalpipetten mit variablem Volumen 8.8.2

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messaby	veichun	ällig μL 0,012 0,015 0,019 0,018 0,025 0,018 0,04 0,04 0,03 0,06 0,06 0,06 0,1 0,15 0,2 0,14 0,3 0,4 0,21 0,45 0,6 0,6	
	epT.I.P.S.		syster	natisch	zuf	ällig	
			± %	±μL	%	μL	
0,1 μL – 2,5 μL	0,1 μL – 10 μL	0,1 μL	48	0,048	12	0,012	
dunkelgrau	dunkelgrau 34 mm	0,25 μL	12	0,03	6,0		
	34 111111	1,25 μL	2,5	0,031	1,5	0,019	
		2,5 μL	1,4	0,035	0,7	0,018	
0,5 μL – 10 μL	0,1 μL – 20 μL	0,5 μL	8,0	0,04	5,0	0,025	
mittelgrau	mittelgrau 40 mm	1 μL	2,5	0,025	1,8	0,018	
	40 11111	5 μL	1,5	0,075	0,8	0,04	
		10 μL	1,0	0,1	0,4	0,04	
2 μL – 20 μL	0,5 μL – 20 μL L	2 μL	5,0	0,1	1,5	0,03	
hellgrau	hellgrau 46 mm	10 μL	1,2	0,12	0,6	0,06	
	40 11111	20 μL	1,0	0,2	0,3	0,06	
2 μL – 20 μL gelb	2 μL – 200 μL	2 μL	5,0	0,1	1,5	0,03	
	gelb 53 mm	10 μL	1,2	0,12	0,6	0,06	
	33 11111	20 μL	1,0	0,2	0,3	0,06	
10 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	10 μL	3,0	0,3	1,0	0,1	
gelb	gelb 53 mm	50 μL	1,0	0,5	0,3	0,15	
	33 11111	100 μL	0,8	0,8	0,2	0,2	
20 μL – 200 μL	2 μL – 200 μL	20 μL	2,5	0,5	0,7	0,14	
gelb	gelb 53 mm	100 μL	1,0	1,0	0,3	0,3	
	55 111111	200 μL	0,6	1,2	0,2	0,4	
30 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	30 μL	2,5	0,75	0,7	0,21	
orange	orange 55 mm	150 μL	1,0	1,5	0,3	0,45	
	55 111111	300 μL	0,6	1,8	0,2	0,6	
100 μL – 1000 μL	50 μL – 1000 μL	100 μL	3,0	3,0	0,6	0,6	
blau	blau 71 mm	500 μL	1,0	5,0	0,2	1,0	
	7 1 111111	1000 μL	0,6	6,0	0,2	2,0	
0,25 mL – 2,5 mL	0,25 mL – 2,5 mL	0,25 mL	4,8	12	1,2	3	
rot	rot 115 mm	1,25 mL	0,8	10	0,2	2,5	
	113 111111	2,5 mL	0,6	15	0,2	5	

	Prüfspitze	Prüfvolumen	Messabweichung			
	epT.I.P.S.		systen	systematisch		ällig
			± %	±μL	%	μL
0,5 mL – 5 mL	0,1 mL − 5 mL lila 120 mm	0,5 mL	2,4	12	0,6	3
lila		2,5 mL	1,2	30	0,25	6,25
		5,0 mL	0,6	30	0,15	7,5
1 mL – 10 mL	0,5 mL – 10 mL	1,0 mL	3,0	30	0,6	6
türkis	türkis türkis	5,0 mL	0,8	40	0,2	10
165 mm	10,0 mL	0,6	60	0,15	15	

Research plus - Mehrkanalpipetten mit festen Konenabständen 8.8.3

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messaby	weichu	ng
	epT.I.P.S.		syste	matisch	zufällig	
			± %	±μL	%	μL
0,5 μL – 10 μL	0,1 μL – 20 μL	0,5 μL	12	0,06	8,0	0,04
mittelgrau 8-/12-Kanal	mittelgrau 40 mm	1 μL	8,0	0,08	5,0	0,05
6-7 IZ-Nallal	40 111111	5 μL	4,0	0,2	2,0	0,1
		10 μL	2,0	0,2	1,0	0,1
1 μL – 20 μL	1 μL – 20 μL	1 μL	12	0,12	8	0,08
hellrosa 16-/24-Kanal	hellrosa 42 mm	2 μL	8	0,16	5	0,1
		10 μL	4	0,4	2	0,2
		20 μL	2	0,4	1	0,2
5 μL – 100 μL	5 μL – 100 μL hellgelb 53 mm	5 μL	6	0,3	4	0,2
hellgelb 16-/24-Kanal		10 μL	3	0,3	2	0,2
10-724-Kallal	33 111111	50 μL	1,2	0,6	0,8	0,4
		100 μL	1	1	0,6	0,6
10 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	10 μL	3,0	0,3	2,0	0,2
gelb 8-/12-Kanal	gelb 53 mm	50 μL	1,0	0,5	0,8	0,4
0 / 12 Rallal	33 111111	100 μL	0,8	0,8	0,3	0,3
30 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	30 μL	3,0	0,9	1,0	0,3
orange 8-/12-Kanal	orange 55 mm	150 μL	1,0	1,5	0,5	0,75
U/12 Kallal	33 111111	300 μL	0,6	1,8	0,3	0,9

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	1	1 essabv	veichun	g
	epT.I.P.S.		systematisch		zufällig	
			± %	±μL	%	μL
50 μL – 1200 μL	dunkelgrün	120 μL	6,0	7,2	0,9	1,08
dunkelgrün 8-/12-Kanal		600 μL	2,7	16,2	0,4	2,4
0-7 12-Kallal		1200 μL	1,2	14,4	0,3	3,6

8.8.4 Research plus - Mehrkanalpipetten mit verstellbaren Konenabständen

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messaby	weichur	ng
	epT.I.P.S. epT.I.P.S. 384		syste	matisch	zufällig	
	ерт.п.г.з. 364		± %	±μL	%	μL
1 μL – 20 μL	1 μL – 20 μL	1 μL	15	0,15	8	0,08
hellrosa 8-/12-Kanal 42	hellrosa 42 mm	2 μL	10	0,2	5	0,1
	42 11111	10 μL	4	0,4	2	0,2
		20 μL	2	0,4	1	0,2
5 μL – 100 μL	5 μL – 100 μL	5 μL	6	0,3	4	0,2
hellgelb 8-/12-Kanal	hellgelb 53 mm	10 μL	3	0,3	2	0,2
0-/ IZ-NdIIdI	55 111111	50 μL	1,2	0,6	0,8	0,4
		100 μL	1	1	0,6	0,6
30 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	30 μL	3,7	1,1	1,8	0,5
orange 4-/6-/8-Kanal	orange 55 mm	150 μL	1	1,5	0,6	0,9
4-/6-/8-Kanai	55 111111	300 μL	0,7	2,1	0,6	1,8
120 μL – 1200 μL	20 μL – 1200 μL 50 μL – 1250 μL L	120 μL	6	7,2	1,3	1,6
dunkelgrün 4-/6-/8-Kanal dunkelgrün 103 mm		600 μL	2,7	16,2	0,4	2,4
	103 mm	1200 μL	1,2	14,4	0,3	3,6

Top Buret M/H – Messabweichung Top Buret M 8.9 8.9.1

Modell M	Prüfvolumen	Messabweichung				
		systematisch		zufällig		
		± %	± mL	%	mL	
0,01 mL – 999,9 mL	2,5 mL	2,0	0,05	1,0	0,025	
	12,5 mL	0,4	0,05	0,2	0,025	
	25 mL	0,2	0,05	0,1	0,025	

8.9.2 Top Buret H

Modell H	Prüfvolumen				
		systematisch		zufällig	
		± %	± mL	%	mL
0,01 mL - 999,9 mL	5 mL	2,0	0,1	1,0	0,05
	25 mL	0,4	0,1	0,2	0,05
	50 mL	0,2	0,1	0,1	0,05

8.10 Varipette - Messabweichung

Modell	Prüfspitze Prüfvolum		Messabweichung			
			systematisch		zufällig	
			± %	± mL	%	mL
2,5 mL – 10 mL	Varitips S-System	2,5 mL	1,0	0,025	0,2	0,005
		5 mL	0,4	0,02	0,2	0,01
		10 mL	0,3	0,03	0,2	0,02
1 mL – 10 mL	Varitips P	1 mL	0,6	0,006	0,3	0,003
		5 mL	0,5	0,025	0,15	0,0075
		10 mL	0,3	0,03	0,1	0,01

8.10.1 Maxipettor - Messabweichung

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	n Messabweichur]
			systematisch		zufällig	
			± %	± mL	%	mL
2,5 mL – 10 mL	Maxitips S-System	2,5 mL	1,0	0,025	0,2	0,005
		5 mL	0,4	0,02	0,2	0,01
		10 mL	0,3	0,03	0,2	0,02
1 mL – 10 mL	Maxitips P	1 mL	0,6	0,006	0,3	0,003
		5 mL	0,5	0,025	0,15	0,0075
		10 mL	0,3	0,03	0,1	0,01

8.11 Varispenser/Varispenser plus – Messabweichung

Modell	Prüfvolumen		Messa	bweichung	veichung		
		systematisch			zufällig		
		± %	± mL	%	mL		
0,5 mL – 2,5 mL	0,5 mL	6,0	0,015	1,0	0,0025		
	1,25 mL	1,2	0,015	0,2	0,0025		
	2,50 mL	0,6	0,015	0,1	0,0025		
1 mL – 5 mL	1,00 mL	2,5	0,025	0,5	0,0050		
	2,50 mL	1,0	0,025	0,2	0,0050		
	5,00 mL	0,5	0,025	0,1	0,0050		
2 mL – 10 mL	2,00 mL	2,5	0,050	0,5	0,0100		
	5,00 mL	1,0	0,050	0,2	0,0100		
	10,00 mL	0,5	0,050	0,1	0,0100		
5 mL – 25 mL	5,00 mL	2,5	0,125	0,5	0,0250		
	12,50 mL	1,0	0,125	0,2	0,0250		
	25,00 mL	0,5	0,125	0,1	0,0250		
10 mL – 50 mL	10,00 mL	2,5	0,250	0,5	0,0500		
	25,00 mL	1,0	0,250	0,2	0,0500		
	50,00 mL	0,5	0,250	0,1	0,0500		
20 mL – 100 mL	20,00 mL	2,5	0,500	0,5	0,1000		
	50,00 mL	1,0	0,500	0,2	0,1000		
	100,00 mL	0,5	0,500	0,1	0,1000		

Varispenser 2/Varispenser 2x – Messabweichungen 8.12

Modell	Prüfvolumen		Messa	abweichung)
		sys	stematisch		zufällig
		± %	± μL	%	μL
0,2 mL – 2 mL	0,2 mL	5	10	1	2
	1 mL	1	10	0,2	2
	2 mL	0,5	10	0,1	2
0,5 mL – 5 mL	0,5 mL	5	25	1	5
	2,5 mL	1	25	0,2	5
	5 mL	0,5	25	0,1	5
1 mL – 10 mL	1 mL	5	50	1	10
	5 mL	1	50	0,2	10
	10 mL	0,5	50	0,1	10
2,5 mL – 25 mL	2,5 mL	5	125	1	25
	12,5 mL	1	125	0,2	25
	25 mL	0,5	125	0,1	25
5 mL – 50mL	5 mL	5	250	1	50
	25 mL	1	250	0,2	50
	50 mL	0,5	250	0,1	50
10 mL – 100 mL	10 mL	5	500	1	100
	50 mL	1	500	0,2	100
	100 mL	0,5	500	0,1	100

Xplorer/Xplorer plus – Messabweichung Xplorer/Xplorer plus – Einkanalpipetten mit variablem Volumen 8.13 8.13.1

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messab	weichu	ng
	epT.I.P.S.		syste	ematisch	Z	ufällig
			± %	±μL	%	μL
0,5 μL – 10 μL	0,1 μL – 20 μL	0,5 μL	6	0,03	3	0,015
mittelgrau	mittelgrau 40 mm	1 μL	2,5	0,025	1,8	0,018
	40 11111	5 μL	1,5	0,075	0,8	0,04
		10 μL	1,0	0,1	0,4	0,04
1 μL – 20 μL	0,5 μL – 20 μL L	1 μL	10	0,1	3	0,03
hellgrau	hellgrau	2 μL	5,0	0,1	1,5	0,03
	46 mm	10 μL	1,2	0,12	0,6	0,06
		20 μL	1,0	0,2	0,3	0,06
5 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	5 μL	4	0,2	2	0,1
gelb	gelb 53 mm	10 μL	2,0	0,2	1,0	0,1
		50 μL	1,0	0,5	0,3	0,15
		100 μL	0,8	0,8	0,2	0,2
10 μL – 200 μL	2 μL – 200 μL gelb 53 mm	10 μL	5	0,5	1,4	0,14
gelb		20 μL	2,5	0,5	0,7	0,14
		100 μL	1,0	1,0	0,3	0,3
		200 μL	0,6	1,2	0,2	0,4
15 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL	15 μL	5	0,75	1,4	0,21
orange	orange 55 mm	30 μL	2,5	0,75	0,7	0,21
	55 111111	150 μL	1,0	1,5	0,3	0,45
		300 μL	0,6	1,8	0,2	0,6
50 μL – 1000 μL	50 μL – 1000 μL	50 μL	6	3	1	0,5
blau	blau 71 mm	100 μL	3,0	3,0	0,6	0,6
	7 1 111111	500 μL	1,0	5,0	0,2	1
		1000 μL	0,6	6,0	0,2	2
0,125 mL -	0,25 mL – 2,5 mL	0,125 mL	5	6,25	1,4	1,75
2,5 mL rot	rot 115 mm	0,25 mL	4,8	12	1,2	3
100	113 111111	1,25 mL	0,8	10	0,2	2,5
		2,5 mL	0,6	15	0,2	5

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messab	weichur	ng
	epT.I.P.S.		syste	ematisch	zufällig	
			± %	±μL	%	μL
0,2 mL – 5 mL	2 mL – 5 mL	0,25 mL	4,8	12	1,2	3
lila	lila	0,5 mL	3,0	15,0	0,6	3
	120 mm	2,5 mL	1,2	30,0	0,25	6,25
		5 mL	0,6	30,0	0,15	7,5
0,5 mL – 10 mL	0,5 mL – 10 mL	0,5 mL	6	30	1,2	6
	türkis	1 mL	3,0	30,0	0,60	6,0
	165 mm	5 mL	0,8	40,0	0,20	10,0
		10 mL	0,6	60,0	0,15	15,0

8.13.2 Xplorer/Xplorer plus – Mehrkanalpipetten mit festem Konenabstand

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen		Messab	weichung		
	epT.I.P.S.		syste	ematisch	zufällig		
			± %	±μL	%	μL	
0,5 μL – 10 μL	0,1 μL – 20 μL	0,5 μL	10	0,05	6	0,03	
mittelgrau 8-/12-Kanal	mittelgrau 40 mm	1 μL	5,0	0,05	3,0	0,03	
07 IZ-Ndildi	40 111111	5 μL	3,0	0,15	1,5	0,075	
		10 μL	2,0	0,2	0,8	0,08	
1 μL – 20 μL	1 μL – 20 μL	1μL	12	0,12	8	0,08	
hellrosa 16-/24-Kanal	hellrosa 42 mm	2μL	8	0,16	5	0,1	
10-724-Naliai		10μL	4	0,4	2	0,2	
		20 μL	2	0,4	1	0,2	
5 μL – 100 μL	2 μL – 200 μL	5 μL	6	0,3	4	0,2	
gelb 8-/12-Kanal	gelb 53 mm	10 μL	2,0	0,2	2,0	0,2	
0-7 12-Kallal	33 111111	50 μL	1,0	0,5	0,8	0,4	
		100 μL	0,8	0,8	0,25	0,25	
5 μL – 100 μL	5 μL – 100 μL	5 μL	6	0,3	4	0,2	
hellgelb 16-/24-Kanal	hellgelb 53 mm	10 μL	3	0,3	2	0,2	
10-724-Nd11d1	33 111111	50 μL	1,2	0,6	0,8	0,4	
		100 μL	1	1	0,6	0,6	

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	Messabweichung			
	epT.I.P.S.		syste	matisch	ZU	ıfällig
			± %	± μL	%	μL
15 μL – 300 μL	15 μL – 300 μL 20 μL – 300 μL	15 μL	6	0,9	2	0,3
orange orange	30 μL	2,5	0,75	1,0	0,3	
6-7 IZ-Kallal	8-/12-Kanal 55 mm	150 μL	1,0	1,5	0,5	0,75
	300 μL	0,6	1,8	0,25	0,75	
50 μL – 1200 μL	50 μL – 1250 μL	50 μL	8	4	1,2	0,6
grün grün 76 mm	120 μL	6,0	7,2	0,9	1,08	
	600 μL	2,7	16,2	0,4	2,4	
		1200 μL	1,2	14,4	0,3	3,6

8.13.3 Xplorer/Xplorer plus – Mehrkanalpipetten mit verstellbarem Konenabstand

Modell	Prüfspitze	Prüfvolumen	Messabweichung			
	epT.I.P.S. epT.I.P.S. 384		syste	ematisch	ZI	ufällig
	ерт.п.г.з. 364		± %	±μL	%	μL
1 μL – 20 μL	1 μL – 20 μL	1μL	12	0,12	8	0,08
hellrosa 8-/12Kanal	hellrosa 42 mm	2μL	8	0,16	5	0,1
6-7 12 Kanan	42 11111	10μL	4	0,4	2	0,2
		20 μL	2	0,4	1	0,2
5 μL – 100 μL 5 μL – 100 μL		5 μL	6	0,3	4	0,2
hellgelb 8-/12Kanal	hellgelb 53 mm	10 μL	3	0,3	2	0,2
6-7 IZNalial 55 IIIIII	33 111111	50 μL	1,2	0,6	0,8	0,4
	100 μL	1	1	0,6	0,6	
15 μL – 300 μL	20 μL – 300 μL orange	15 μL	6	0,9	2	0,3
orange 4-/6-/8-Kanal		30 μL	3	0,9	1	0,3
4-70-70-Kallal	55 mm	150 μL	1	1,5	0,5	0,75
		300 μL	0,6	1,8	0,25	0,75
50 μL – 1200 μL	50 μL – 1250 μL	50 μL	8	4	1,2	0,6
grün	120 μL	6	7,2	0,9	1,08	
	70 111111	600 μL	2,7	16,2	0,4	2,4
		1200 μL	1,2	14,4	0,3	3,6

Fehlergrenzen gemäß DIN EN ISO 8655 8.14

Die Fehlergrenzen beziehen sich immer auf das Gesamtsystem Pipette und Pipettenspitze. Dosiervolumen kleiner 10 % vom Nennvolumen werden nicht berücksichtigt.

8.14.1 Luftpolsterpipetten mit festem und variablem Volumen

- Reference 2
- · Research plus
- Xplorer
- · Xplorer plus

Tab 8-1: Finkanalninette

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655	
		systematisch	zufällig
		± %	%
1 μL – 3 μL	10	25	20
	50	5,0	4,0
	100	2,5	2,0
> 3 μL – 5 μL	10	25	15
	50	5,0	3,0
	100	2,5	1,5
> 5 μL – 10 μL	10	12	8,0
	50	2,4	1,6
	100	1,2	0,8
> 10 μL – 50 μL	10	10	5,0
	50	2,0	1,0
	100	1,0	0,5
> 50 μL – 5000 μL	10	8,0	3,0
	50	1,6	0,60
	100	0,80	0,30
> 5000 μL – 20000 μL	10	6,0	3,0
	50	1,2	0,60
	100	0,60	0,30

Tab. 8-2: Mehrkanalpipette

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen		Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655	
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
2 μL	10	25	25	
	50	16	16	
	100	8,0	8,0	
> 2 μL – 5 μL	10	25	25	
	50	10	6,0	
	100	5,0	3,0	
> 5 μL – 10 μL	10	24	16	
	50	4,8	3,2	
	100	2,4	1,6	
> 10 μL – 20 μL	10	20	10	
	50	4,0	2,0	
	100	2,0	1,0	
> 20 μL – 50 μL	10	20	8,0	
	50	4,0	1,6	
	100	2,0	0,80	
> 50 μL – 2000 μL	10	16	6,0	
	50	3,2	1,2	
	100	1,6	0,60	

8.14.2 Direktverdrängerpipetten

- Biomaster
- Varipette/Maxipettor

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655		
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
5 μL	10	25	15	
	50	5,0	3,0	
	100	2,5	1,5	
> 5μL – 10 μL	10	20	10	
	50	4,0	2,0	
	100	2,0	1,0	
> 10μL – 20 μL	10	20	8,0	
	50	4,0	1,6	
	100	2,0	0,80	
> 20μL – 100 μL	10	14	6,0	
	50	2,8	1,2	
	100	1,4	0,60	
> 100μL – 1000 μL	10	12	4,0	
	50	2,4	0,80	
	100	1,2	0,40	

8.14.3 Mehrfachdispenser

- Multipette plus
- Multipette/Repeater E3
- Multipette/Repeater E3x
- Multipette/Repeater M4
- Multipette stream
- Multipette Xstream

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655		
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
0,001 mL - 0,002 mL	10	25	25	
	50	10	10	
	100	5,0	5,0	
> 0,002 mL - 0,003 mL	10	25	25	
	50	5,0	7,0	
	100	2,5	3,5	
> 0,003 mL - 0,01 mL	10	20	25	
	50	4,0	5,0	
	100	2,0	2,5	
> 0,01 mL - 0,02 mL	10	15	20	
	50	3,0	4,0	
	100	1,5	2,0	
> 0,02 mL - 0,05 mL	10	10	15	
	50	2,0	3,0	
	100	1,0	1,5	
> 0,05 mL - 0,2 mL	10	10	10	
	50	2,0	2,0	
	100	1,0	1,0	
> 0,2 mL - 0,5 mL	10	10	6,0	
	50	2,0	1,2	
	100	1,0	0,60	

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655		
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
> 0,5 mL - 1 mL	10	10	4,0	
	50	2,0	0,80	
	100	1,0	0,40	
> 1 mL - 2 mL	10	8,0	4,0	
	50	1,6	0,80	
	100	0,80	0,40	
> 2 mL - 5 mL	10	6,0	3,0	
	50	1,2	0,60	
	100	0,60	0,30	
> 5 mL - 25 mL	10	5,0	3,0	
	50	1,0	0,60	
	100	0,50	0,30	
> 25 mL – 200 mL	10	5,0	2,5	
	50	1,0	0,50	
	100	0,50	0,25	

8.14.4 Einzelhubdispenser

- Varispenser
- Varispenser plus
- Varispenser 2
- Varispenser 2x

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655		
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
0,01 mL	10	20	10	
	50	4,0	2,0	
	100	2,0	1,0	
> 0,01 mL - 0,02 mL	10	20	5,0	
	50	4,0	1,0	
	100	2,0	0,50	
> 0,02 mL - 0,05 mL	10	15	4,0	
	50	3,0	0,80	
	100	1,5	0,40	
> 0,05 mL - 0,1 mL	10	15	3,0	
	50	3,0	0,60	
	100	1,5	0,30	
> 0,1 mL - 0,2 mL	10	10	3,0	
	50	2,0	0,60	
	100	1,0	0,30	
> 0,2 mL - 0,5 mL	10	10	2,0	
	50	2,0	0,40	
	100	1,0	0,20	
> 0,5 mL - 200 mL	10	6,0	2,0	
	50	1,2	0,40	
	100	0,60	0,20	

8.14.5 Mechanische Kolbenhubbüretten

- Top Buret H
- Top Buret M

Nennvolumen	Prüfvolumen in % vom Nennvolumen		n DIN EN ISO 55	
		systematisch	zufällig	
		± %	%	
5 mL	10	25	20	
	50	6,0	4,0	
	100	3,0	2,0	
> 5 mL - 20 mL	10	20	8,0	
	50	4,0	1,6	
	100	2,0	0,80	
> 20 mL - 50 mL	10	18	4,0	
	50	3,6	0,80	
	100	1,8	0,40	
> 50 mL - 100 mL	10	15	2,0	
	50	3,0	0,40	
	100	1,5	0,20	
> 100 mL - 200 mL	10	10	2,0	
	50	2,0	0,40	
	100	1,0	0,20	
> 200 mL - 500 mL	10	8	2,0	
	50	1,6	0,40	
	100	0,80	0,20	
> 500 mL - 1000 mL	10	6,0	1,5	
	50	1,2	0,30	
	100	0,60	0,15	

9 Justierung

Durch eine Justierung wird das Dosiervolumen so eingestellt, dass die systematische Messabweichung für die vorgesehene Anwendung minimiert wird.

Eine Justierung kann aufgrund von abweichenden Kalibrierergebnissen oder aufgrund von abweichenden Bedingungen sinnvoll sein.



Die zufällige Messabweichung wird durch eine Justierung nicht beeinflusst. Die zufällige Messabweichung kann durch den Austausch von verschlissenen Teilen verringert werden. Die zufällige Messabweichung wird auch durch die Handhabung beeinflusst.

9 1 Justieren bei abweichenden Kalibrierergebnissen

Wenn die Kalibrierergebnisse von mechanischen Pipetten außerhalb der zulässigen Grenzwerte liegen, kann eine Justierung notwendig sein.



Im Gegensatz zu mechanischen Pipetten ist eine elektronische Pipette über die komplette Hublänge mit einer Polynomfunktion fünften Grades justiert. Daher ist die Herstelleriustierung bei elektronischen Pipetten nicht durch den Anwender justierbar. Wenn die Messergebnisse außerhalb der Herstellergrenzwerte liegen, ist die Pipette defekt und sollte an einen autorisierten Service geschickt werden.

9.1.1 Ursachen der Dosierabweichung prüfen

Alle äußeren Einflussfaktoren müssen ausgeschlossen werden, bevor eine Pipette justiert wird

- Spitzenkonus ist in Ordnung
- Pipettenspitze ist kompatibel zur Pipette
- Dosiersystem ist dicht (Pipette und Pipettenspitze)
- Prüfflüssigkeit wurde 5-mal aufgenommen und abgegeben (gesättigtes Luftpolster)
- Prüfflüssigkeit, Dosiergerät und Umgebungsluft haben die gleiche Temperatur
- Prüfflüssigkeit entspricht den Anforderungen der ISO 3696
- Eintauchtiefe bei der Flüssigkeitsaufnahme beachtet
- Flüssigkeitsabgabe an die Gefäßwand
- · Pipettiergeschwindigkeit ist richtig eingestellt
- · Auflösung der Waage passt zum Prüfvolumen
- Wägeort ist zugluftfrei
- Auswertung der Messergebnisse ist fehlerfrei
- ▶ Entscheiden, ob eine Justierung notwendig ist.
- Dosiergerät justieren (siehe Produktinformationen <u>www.eppendorf.com/manuals</u>).
 - A

Das Dosiergerät kann zur Justierung auch an den autorisierten Service geschickt werden.

9.2 Justieren bei abweichenden Bedingungen

Die physikalischen Eigenschaften von Flüssigkeiten und die Umgebungsbedingungen sind wesentliche Einflussfaktoren bei Kolbenhubpipetten. Mechanische und elektronische Pipetten können an diese Bedingungen angepasst werden.

Eine Änderung der Justierung ist sinnvoll bei:

- Flüssigkeiten mit großen Abweichungen der physikalischen Eigenschaften im Vergleich zu Wasser (Dichte, Viskosität, Oberflächenspannung, Dampfdruck)
- Kapillarwirkung beim Eintauchen der Pipettenspitze (z. B. bei DMSO)
- Verändertem Luftdruck aufgrund der geographischen Höhe des Einsatzortes
- Pipettenspitzen die sich in ihrer Geometrie deutlich von Standardspitzen unterscheiden (z. B. verlängerte epT.I.P.S.)
- ▶ Dosiergerät justieren (siehe Produktinformationen www.eppendorf.com/manuals).

Index	Multipette E3/E3x	15
	Multipette stream	15
Α	Multipette Xstream	15
	Repeater E3/E3x	
Ablaufdiagramm	Repeater stream	
Dosiersystem kalibrieren 27, 34	Repeater Xstream	15
Auflösung		
Einkanalwaage23	F	
Mehrkanalwaage 24	•	
Auswertung	Fehlergrenze DIN EN ISO 8655	7/
Prüfprotokoll49	Biomaster	
	Multipette E3x	
В	Multipotte N4	
	Multipette plus	
Berechnung	Multipette stream Multipette Xstream	
Massewert umrechnen	Reference 2	
Systematische Messabweichung 47	Repeater E3	
Volumenmittelwert	Research plus	
Zufällige Messabweichung	Top Buret H	
	Top Buret M	
Biomaster	Varispenser	
Mechanische Kolbenhubpipette 15	Varispenser 2	
Messabweichung53	Varispenser 2x	
	Varispenser plus	
C	Xplorer	
Checkliste	Xplorer plus	
Analysenwaage31	FehlergrenzeDIN EN ISO 8655	•••
Dosiergerät30	Maxipettor	74
Kalibriersoftware31	Multipette E3	
Prüfbedingungen30	Repeater E3x	
Prüfflüssigkeit30	Repeater M4	
-	Varipette	
D	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655	
=	•	,-
Datenauswertung25	Flussdiagramm	2/
Datentransfer25	Dosiersystem kalibrieren Gesamtablauf Kalibrierung	o ²
Dichtewert für Wasser45		
Dokumenthistorie	Flüssigkeitsreservoir	24
	Formel	
F	Absolute systematische	
E	Messabweichung	47
Elektronische Kolbenhubpipetten	Relative systematische	
Xplorer	Messabweichung	
Xplorer plus15	Relative zufällige Messabweichung	
Elektronische Mehrfachdispenser	Standardabweichung	48

84 Standard Operating Procedure Deutsch (DE)

Variationskoeffizient48	Research plus	15
Volumenmittelwert46	Varipette + Varitip P	
Volumenwert44	Varipette + Varitip S-System	15
	Mechanische Mehrfachdispenser	
G	Multipette M4	
Gravimetrische Prüfung23	Multipette plus	
Gravimetrische Frufung25	Repeater M4	
	Repeater plus	15
1	Messabweichungen	
Instandhaltung 17	Fehlergrenzen DIN EN ISO 8655	
	Hersteller	52
K	Messplatz vorbereiten	28
Kalibrierablauf33	Messplatzaufbau	23
Kalibrierfrequenz	Analysenwaage	23
Prüfintervall	Messplatz	24
	Wägegefäß	
Kalibriersoftware	Messreihen erheben	32
Kalibrierung auswerten43	Messwerte	
Korrekturfaktor	Einkanalpipette	32
Z 45	Mehrkanalpipette	32
Korrekturwert	Mittelwert	46
Z 45	Multipette E3/E3x	
	Elektronische Mehrfachdispenser	15
M	Messabweichung	
Maxipettor	Multipette M4	
Messabweichung68	Mechanische Mehrfachdispenser	15
Maxipettor + Maxitip P	Messabweichung	56
Mechanische Kolbenhubpipette 15	Multipette plus	
Maxipettor + Maxitip S-System	Mechanische Mehrfachdispenser	
Mechanische Kolbenhubpipette 15	Messabweichung	58
Mechanische Einzelhubdispenser	Multipette stream	
Varispenser	Elektronische Mehrfachdispenser	
Varispenser 215	Messabweichung	59
Varispenser 2x15	Multipette Xstream	
Varispenser plus 15	Elektronische Mehrfachdispenser	
Mechanische Flaschenaufsatzbürette	Messabweichung	59
Top Buret H16		
Top Buret M16	Р	
Mechanische Kolbenhubpipette	Prüfart	
Biomaster 15	Dichtigkeitsprüfung21, 2	22
Maxipettor + Maxitip P15	Konformitätsprüfung	
Maxipettor + Maxitip S-System 15	Sichtkontrolle	
Reference 2 15		

Prüfarten21	Mechanische Kolbenhubpipette15
Prüfflüssigkeit24	Messabweichung Fixvolumen63
Prüfintervall	Messabweichung Konenabstand 4,5
Kalibrierfrequenz20	mm65
Prüfprotokoll	Messabweichung Konenabstand 9 mm
Analysenwaage	65
Dosiergerät	Messabweichung Konenabstand fest 65
Justierung 49	Messabweichung Konenabstand
Messreihen 50	verstellbar
Prüfbedingungen49	Messabweichung Mehrkanalpipette 65, 66
Prüfer49	Messabweichung variables Volumen 64
Prüfspitze49	Messabweichung variables volumente
Prüfverfahren50	
Reinigung51	S
Wartung51	Standardabweichung48
Prüfspitzen25	
Prüfvolumen32	Т
Prüfzyklusdauer25	Top Buret H
	Mechanische Flaschenaufsatzbürette16
R	Messabweichung67
Reference 2	Top Buret M
Mechanische Kolbenhubpipette 15	Mechanische Flaschenaufsatzbürette16
Messabweichung Fixvolumen 60	Messabweichung67
Messabweichung Mehrkanalpipette 62	3
Messabweichung variables Volumen 61	U
Referenztemperatur	<u> </u>
Repeater E3/E3x	Unterstützte Dosiergeräte15
Elektronische Mehrfachdispenser 15	
Messabweichung54	V
Repeater M4	Varipette
Mechanische Mehrfachdispenser 15	Messabweichung68
Messabweichung56	Varipette + Varitip P
-	Mechanische Kolbenhubpipette 15
Repeater plus Mechanische Mehrfachdispenser 15	Varipette + Varitip S-System
Messabweichung58	Mechanische Kolbenhubpipette15
<u> </u>	Varispenser
Repeater stream	Mechanische Einzelhubdispenser15
Elektronische Mehrfachdispenser 15	Messabweichung69
Messabweichung59	Varispenser 2
Repeater Xstream	Mechanische Einzelhubdispenser15
Elektronische Mehrfachdispenser 15	Messabweichung70
Messabweichung59	Varispenser 2x
Research plus	Mechanische Einzelhubdispenser15
	Micchanische Emzemubuispenser 13

Messabweichung7	0
Varispenser plus Mechanische Einzelhubdispenser 1 Messabweichung 6	
Verdunstungsschutz2	4
Vorsättigen3	3
X	
Xplorer Messabweichung Mehrkanalpipette 7 Messabweichung variables Volumen 7	
Xplorer plus Messabweichung Konenabstand 4,5 mm	า
Messabweichung Konenabstand fest7 Messabweichung Konenabstand verstellbar	3
Messabweichung variables Volumen 7	1



Evaluate Your Manual

Give us your feedback. www.eppendorf.com/manualfeedback